

Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea

L 31



Edizzjoni bil-Malti

Legiżlazzjoni

Volum 59

6 ta' Frar 2016

Werrej

II Atti mhux legiżlattivi

REGOLAMENTI

- ★ Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2016/156 tat-18 ta' Jannar 2016 li jemenda l-Annessi II u III tar-Regolament (KE) Nru 396/2005 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-livelli massimi ta' residwi ghall-boskalid, il-klotijanidin, it-tijametossam, il-folpet u t-tolklofos-metil f'certi prodotti jew fuqhom⁽¹⁾ 1

Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2016/157 tal-5 ta' Frar 2016 li jistabbilixxi l-valuri standard tal-importazzjoni għad-determinazzjoni tal-prezz ta' dhul ta' ċertu frott u hxejjex 45

DECIŻJONIJIET

- ★ Deciżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2016/158 tal-4 ta' Frar 2016 li tistabbilixxi miżuri ta' tražizzjoni dwar certi stabbilimenti fis-setturi tal-laham u tal-halib fil-Kroazja (notifikata bid-dokument C(2016) 501)⁽¹⁾ 47
- ★ Deciżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2016/159 tal-4 ta' Frar 2016 li tistabbilixxi l-proċeduri għat-tressiq ta' applikazzjonijiet ghall-ghoxt u rikjesti ghall-hlas, u l-informazzjoni marbuta magħhom, fir-rigward, tal-miżuri ta' emerġenza kontra l-pesti tal-pjanti msemmija fir-Regolament (UE) Nru 652/2014 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (notifikata bid-dokument C(2016) 524) 51
- ★ Deciżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2016/160 tal-5 ta' Frar 2016 dwar l-approvazzjoni tas-sistema ta' illuminazzjoni esterna effiċċenti tat-Toyota Motor Europe li tuża dijodi li jemettu d-dawl bħala teknoloġija innovattiva biex jonqsu l-emissjonijiet ta' CO₂ mill-karozzi tal-passiggieri skont ir-Regolament (KE) Nru 443/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill⁽¹⁾ 70

(1) Test b'rilevanza għaż-ŻEE

II

(Atti mhux legizlattivi)

REGOLAMENTI

REGOLAMENT TAL-KUMMISSJONI (UE) 2016/156

tat-18 ta' Jannar 2016

li jemenda l-Annessi II u III tar-Regolament (KE) Nru 396/2005 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-livelli massimi ta' residwi ghall-boskalid, il-klotijanidin, it-tijametossam, il-folpet u t-tolklofos-metil f'certi prodotti jew fuqhom

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (KE) Nru 396/2005 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta' Frar 2005 dwar il-livelli massimi ta' residwi ta' pestičdi fi jew fuq ikel u ġhalf li joriġina minn pjanti u annimali u jemenda d-Direttiva tal-Kunsill 91/414/KEE (¹), u b'mod partikolari l-Artikolu 14(1)(a), l-Artikolu 18(1)(b) u l-Artikolu 49(2) tiegħu,

Billi:

- (1) Ghall-boskalid, il-klotijanidin, it-tijametossam u t-tolklofos-metil, il-livelli massimi ta' residwi (MRLs) gew stabbiliti fil-Parti A tal-Anness III tar-Regolament (KE) Nru 396/2005. L-MRLs ghall-folpet gew stabbiliti fl-Anness II u fil-Parti B tal-Anness III ta' dak ir-Regolament.
- (2) Fil-każ tal-boskalid, l-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel, minn hawn 'il quddiem imsejha "l-Awtorità", ressjet opinjoni motivata dwar l-MRLs eżistenti skont l-Artikolu 12(2) tar-Regolament (KE) Nru 396/2005 flimkien mal-Artikolu 12(1) tiegħu (²). L-Awtorità pproponiet li jibidlu d-definizzjonijiet tar-residwi u kkonkludiet li jonqos xi informazzjoni dwar l-MRLs kollha evalwati u li hemm bżonn ta' eżami ulterjuri mill-manigħi tar-riskju. L-Awtorità indikat li huwa mistenni potenzjal ta' akkumulazzjoni tar-residwi tal-boskalid fl-għejjel imkabbra bin-newba. Ikkalkulat kemm l-MRLs li jqis dan il-potenzjal ta' akkumulazzjoni, kif ukoll dawk li ma jqisuhx, u haliet fidejn il-manigħi tar-riskju biex jaġħi l-opżjoni meħtieġa. Peress li ma hemmx riskju ghall-konsumaturi, l-MRLs għandhom jiġu stabbiliti fl-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 396/2005 fil-livell identifikat mill-Awtorità li tqis il-potenzjal ta' akkumulazzjoni. Se jsir eżami ta' dawn l-MRLs; l-eżami se jqis l-informazzjoni disponibbli fi żmien sentejn mill-publikazzjoni ta' dan ir-Regolament.
- (3) Ghall-klotijanidin, l-Awtorità ressjet opinjoni motivata dwar l-MRLs eżistenti skont l-Artikolu 12(2) tar-Regolament (KE) Nru 396/2005 flimkien mal-Artikolu 12(1) tiegħu (³). Din irrakkomandat li jitbaxxew l-MRLs permissibl fil-ġewż Amerikan, fil-papaja, fil-patata, fit-tadam, fil-bżar, fil-brunġiel, fil-qamh helu, fil-pastard, fil-Brassica mwarrqa, fil-hass, fis-sorfolja, fil-fažola (friska, bla miżwed), fil-piżelli (friska, bla miżwed), fl-ghads frisk, fiż-żerriegħa tal-qoton, fis-sorgu tal-qamh, fil-kawkkaw u fl-gheruq taċ-ċikwejra. Ghall-prodotti l-ohrajn, hija rrakomandat li l-MRLs jogħlew jew jibqħu kif inħuma. L-Awtorità kkonkludiet li jonqos xi informazzjoni dwar

(¹) ĠU L 70, 16.3.2005, p. 1.

(²) EFSA (L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel), 2014. Reasoned opinion on the review of the existing maximum residue levels (MRLs) for boscalid according to Article 12 of Regulation (EC) No 396/2005 (Opinjoni motivata dwar l-eżami tal-limiti massimi tar-residwi (MRLs) eżistenti ghall-boskalid skont l-Artikolu 12 tar-Regolament (KE) Nru 396/2005). EFSA Journal 2014;12(7):3799, p. 127.

(³) EFSA (L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel), 2014. Reasoned opinion on the review of the existing maximum residue levels (MRLs) for clothianidin and thiamethoxam according to Article 12 of Regulation (EC) No 396/2005 (Opinjoni motivata dwar l-eżami tal-limiti massimi tar-residwi (MRLs) eżistenti ghall-klotijanidin u t-tijametossam skont l-Artikolu 12 tar-Regolament (KE) Nru 396/2005). EFSA Journal 2014;12(12):3918, p. 120 doi:10.2903/j.efsa.2014.3918.

l-MRLs fil-frott taċ-ċitru, fiċ-ċirasa, fl-gheneb tal-mejda u tal-inbid, fil-frawli, fl-ananas, fil-bettieħ, fid-dullieħ, fil-ġduri u fl-iskalora u li hemm bżonn ta' eżami ulterjuri mill-maniġers tar-riskju. Peress li ma hemmx riskju ghall-konsumaturi, l-MRLs għal dawk il-prodotti għandhom jiġi stabbiliti fl-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 396/2005 fil-livell eżistenti jew fil-livell identifikat mill-Awtoritā. Se jsir eżami ta' dawn l-MRLs; l-eżami se jqis l-informazzjoni disponibbli fi żmien sentejn mill-pubblikazzjoni ta' dan ir-Regolament.

- (4) Għat-tijametossam, l-Awtoritā ressjet opinjoni motivata dwar l-MRLs eżistenti skont l-Artikolu 12(2) tar-Regolament (KE) Nru 396/2005 flimkien mal-Artikolu 12(1) tiegħu (¹). Din ipproponiet li tinbidel id-definizzjoni tar-residwi u rrakkomandat li jitbaxxew l-MRLs permissibbi fil-ġewż Amerikan, fil-frott taż-żerriegħa, fil-hawħ, fiż-żebug tal-mejda, fil-banana, fil-papaja, fil-patata, fis-swedes, fil-qamħ helu, fil-pastard, fil-kaboċċi ta' Brussell, fil-kaboċċi bir-ras, fil-Brassica mwerrqa, fil-fażola (friska bil-miżwed u mingħajru), fil-piżelli (friska, bla miżwed), fl-ghads frisk, fil-legumi, fiż-żerriegħha tal-kittien, fil-karawett, fiż-żerriegħha tal-peprin, fiż-żerriegħha tal-ġunġlien, fiż-żerriegħha tal-għirasol, fin-nevew, fil-fażola tas-sojja, fiż-żerriegħha tal-mustarda, fiż-żerriegħha tal-qoton, fiż-żerriegħha tal-qargħha hamra, fl-ghosfor, fil-fidloqqom, fil-kamelina, fiż-żerriegħha tal-qanneb, fir-rignu, fiż-żebug għall-produzzjoni taż-żejt, fil-hbub tal-hafur, fil-hbub tas-segala, fil-kawkaw, fil-pitravi taz-zokkor, fil-hnieżer (il-muskoli, il-fwied u l-kliewi), fil-bovini (il-muskoli, il-fwied u l-kliewi), fin-nagħaq (il-muskoli, il-fwied u l-kliewi) u fil-mogħoż (il-muskoli, il-fwied u l-kliewi). Ghall-prodotti l-ohrajn, l-Awtoritā rrakkomandat li l-MRLs jogħlew jew jibqgu kif inħuma. L-Awtoritā kkonkludiet li jonqos xi informazzjoni dwar l-MRLs permissibbi fil-frott taċ-ċitru, fil-berquq, fiċ-ċirasa, fl-gheneb tal-mejda u tal-inbid, fil-frawli, fl-ananas, fil-bettieħ, fid-dullieħ u fl-iskalora u li hemm bżonn ta' eżami ulterjuri mill-maniġers tar-riskju. Peress li ma hemmx riskju ghall-konsumaturi, l-MRLs għal dawk il-prodotti għandhom jiġi stabbiliti fl-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 396/2005 fil-livell eżistenti jew fil-livell identifikat mill-Awtoritā. Se jsir eżami ta' dawn l-MRLs; l-eżami se jqis l-informazzjoni disponibbli fi żmien sentejn mill-pubblikazzjoni ta' dan ir-Regolament.
- (5) Fil-każ tal-folpet, l-Awtoritā ressjet opinjoni motivata dwar l-MRLs eżistenti skont l-Artikolu 12(2) tar-Regolament (KE) Nru 396/2005 flimkien mal-Artikolu 12(1) tiegħu (²). L-Awtoritā pproponiet li jinbidlu id-definizzjoni jiet tar-residwi Hija rrakkomandat li tħollxi jew iżżomm l-MRLs eżistenti għal certi prodotti. L-Awtoritā kkonkludiet li jonqos xi informazzjoni dwar l-MRLs fil-frawli, fiż-żebug tal-mejda, fil-patata, fir-ravanell, fleħjet il-bodbon, fit-tadam, fil-bettieħ, fiż-żebug għall-produzzjoni taż-żejt, fil-hbub tax-xgħir, fil-hbub tal-qamħ, fil-hops (imnixxa), fit-tjur (il-laħam, ix-xaham u l-fwied) u fil-bajd tat-tjur u li hemm bżonn ta' eżami ulterjuri mill-maniġers tar-riskju. Peress li ma hemmx riskju ghall-konsumaturi, l-MRLs għal dawk il-prodotti għandhom jiġi stabbiliti fl-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 396/2005 fil-livell eżistenti jew fil-livell identifikat mill-Awtoritā. Se jsir eżami ta' dawn l-MRLs; l-eżami se jqis l-informazzjoni disponibbli fi żmien sentejn mill-pubblikazzjoni ta' dan ir-Regolament. L-Awtoritā kkonkludiet li ma hemm l-ebda informazzjoni disponibbli dwar l-MRLs fit-tewm, fil-basal, fix-xalotti, fil-basal tar-rebbiegha, fil-ġduri, fil-hass, fl-iskalora, fl-ispinaci u fil-fażola (friska bla miżwed) u li hemm bżonn ta' eżami ulterjuri mill-maniġers tar-riskju. L-MRLs għal dawn il-prodotti għandhom jiġi ffissati fil-limitu spċificu ta' kwantifikazzjoni.
- (6) Fil-każ tat-tolklofos-metil, l-Awtoritā ressjet opinjoni motivata dwar l-MRLs eżistenti skont l-Artikolu 12(2) tar-Regolament (KE) Nru 396/2005 flimkien mal-Artikolu 12(1) tiegħu (³). Hija rrakkomandat li l-MRL fil-patata jibqa' kif inhu. L-Awtoritā kkonkludiet li jonqos xi informazzjoni dwar l-MRLs permissibbli fir-ravanell, fil-brokoli, fil-pastard, fil-kaboċċi ta' Brussell, fil-kaboċċi bir-ras, fil-hass tal-haruf, fil-hass, fl-iskalora (fl-indivja bil-weraq wesghin), fil-habirxa, fil-krexxun tal-art, fil-aruka, fil-mustarda hamra, fil-weraq u fin-nebbieta ta' Brassica spp. u li hemm bżonn ta' eżami ulterjuri mill-maniġers tar-riskju. Peress li ma hemmx riskju ghall-konsumaturi, l-MRLs għal dawk il-prodotti għandhom jiġi stabbiliti fl-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 396/2005 fil-livell eżistenti jew fil-livell identifikat mill-Awtoritā. Se jsir eżami ta' dawn l-MRLs; l-eżami se jqis l-informazzjoni disponibbli fi żmien sentejn mill-pubblikazzjoni ta' dan ir-Regolament. L-Awtoritā kkonkludiet li li ma hemm l-ebda informazzjoni disponibbli dwar l-MRLs fis-swedes, fit-turnips, fil-kaboċċa Ċiniżha, fil-kale, fil-ġduri, fil-karfus, fil-hnieżer (il-muskoli, ix-xaham, il-fwied u l-kliewi), fil-bovini (il-muskoli, ix-xaham, il-fwied u l-kliewi), fin-nagħaq (il-muskoli, ix-xaham, il-fwied u l-kliewi), fil-mogħoż (il-muskoli, ix-xaham, il-fwied u l-kliewi), fit-tjur (il-muskoli, ix-xaham u l-fwied), fil-ħalib (tal-ifrat, tan-nagħaq u tal-mogħoż) u fil-bajd tat-tjur u li hemm bżonn ta' eżami ulterjuri mill-maniġers tar-riskju. L-MRLs għal dawn il-prodotti għandhom jiġi stabbiliti fil-limitu spċificu ta' kwantifikazzjoni.

(¹) EFSA (L-Awtoritā Ewropea dwar is-Sigurtà fl-İkel), 2014. Reasoned opinion on the review of the existing maximum residue levels (MRLs) for clothianidin and thiamethoxam according to Article 12 of Regulation (EC) No 396/2005 (Opinjoni motivata dwar l-eżami tal-limiti massimi tar-residwi (MRLs) eżistenti għall-klotjanidin u t-tijametossam skont l-Artikolu 12 tar-Regolament (KE) Nru 396/2005). EFSA Journal 2014;12(12):3918, p. 120 doi:10.2903/j.efsa.2014.3918.

(²) EFSA (L-Awtoritā Ewropea dwar is-Sigurtà fl-İkel), 2014. Reasoned opinion on the review of the existing maximum residue levels (MRLs) for folpet according to Article 12 of Regulation (EC) No 396/2005 (Opinjoni motivata dwar l-eżami tal-limiti massimi tar-residwi (MRLs) eżistenti għall-folpet skont l-Artikolu 12 tar-Regolament (KE) Nru 396/2005). EFSA Journal 2014;12(5):3700, 55 p.

(³) L-Awtoritā Ewropea dwar is-Sigurtà fl-İkel, 2014. Reasoned opinion on the review of the existing maximum residue levels (MRLs) for tolclofos-methyl according to Article 12 of Regulation (EC) No 396/2005 (Opinjoni motivata dwar l-eżami tal-limiti massimi tar-residwi (MRLs) eżistenti għat-tolklofos-metil skont l-Artikolu 12 tar-Regolament (KE) Nru 396/2005). EFSA Journal 2014;12(12):3920, 42 p.

- (7) Fir-rigward ta' prodotti li fuqhom mhux awtorizzat l-użu tal-prodott ghall-protezzjoni tal-pjanti, u li għalihom ma jeżistu l-ebda tolleranzi tal-importazzjoni jew limiti massimi tar-residwi fil-Codex (CXLs), l-MRLs għandhom jiġu stabbiliti fil-limitu specifiku ta' kwantifikazzjoni jew għandu japplika l-MRL li japplika s-soltu, kif stipulat fl-Artikolu 18(1)(b) tar-Regolament (KE) Nru 396/2005.
- (8) Il-Kummissjoni kkonsultat mal-laboratorji ta' referenza tal-Unjoni Ewropea dwar ir-residwi tal-pestiċċidi, rigward il-htiega li jiġi adattati certi limiti ta' kwantifikazzjoni. Fir-rigward ta' bosta sustanzi, dawk il-laboratorji kkonkludew li għal certi prodotti, l-iżvilupp tekniku jippermetti li jiġi stabbiliti limiti specifiċi ta' kwantifikazzjoni.
- (9) Abbaži tal-opinjonijiet motivati tal-Awtorità u filwaqt li jitqiesu l-fatturi rilevanti tas-suġġett ikkunsidrat, il-modifikasi rilevanti tal-MRLs jissodisfaw ir-rekwiżiti tal-Artikolu 14(2) tar-Regolament (KE) Nru 396/2005.
- (10) Is-ħab kummerċjali tal-Unjoni gew ikkonsultati permezz tal-Organizzazzjoni Dinjija tal-Kummerċ dwar l-MRLs il-ġodda u tqiesu l-kummenti tagħhom.
- (11) Għalhekk, ir-Regolament (KE) Nru 396/2005 għandu jiġi emendat skont dan.
- (12) Biex jippermetti l-kummerċjalizzazzjoni, l-ipproċessar u l-konsum normali tal-prodotti, dan ir-Regolament għandu jistipula arranġament tranzizzjoni għall-prodotti li ġew prodotti qabel il-modifika tal-MRLs u li dwarhom l-informazzjoni turi li kien inżamm livell għoli ta' protezzjoni tal-konsumaturi.
- (13) Għandu jithalla jghaddi perjodu raġonevoli ta' zmien qabel ma l-MRLs modifikati jsiru applikabbli, biex l-Istati Membri, il-pajjiżi terzi u l-operaturi tan-negozji tal-ikel jingħataw zmien biex ihejju ruħhom halli jkunu konformi mar-rekwiżiti l-ġodda li jirriżultaw mill-modifika tal-MRLs.
- (14) Il-miżuri previsti f'dan ir-Regolament huma skont l-opinjoni tal-Kunitat Permanenti dwar il-Pjanti, l-Annimali, l-ikel u l-Għalf,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

L-Annessi II u III tar-Regolament (KE) Nru 396/2005 huma emendati skont l-Anness ta' dan ir-Regolament.

Artikolu 2

Ir-Regolament (KE) Nru 396/2005 kif kien qabel ma ġie emendat b'dan ir-Regolament għandu jibqa' japplika ghall-prodotti li ġew prodotti qabel is-26 ta' Awwissu 2016.

Artikolu 3

Dan ir-Regolament jidhol fis-seħħ fl-ghoxrin jum wara l-pubblikkazzjoni tiegħu f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Jibda japplika mis-26 ta' Awwissu 2016.

Dan ir-Regolament jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, it-18 ta' Jannar 2016.

Għall-Kummissjoni

Il-President

Jean-Claude JUNCKER

ANNESS

L-Annessi II u III tar-Regolament (KE) Nru 396/2005 huma emendati kif ġej:

(1) L-Anness II huwa emendat kif ġej:

(a) Il-kolonna għall-folpet tinbidel b'dan li ġej:

“Residwi ta’ pestiċidi u livelli massimi ta’ residwi (f'mg/kg)

Numru tal-kodiċi	Gruppi u eżempji ta' prodotti individwali li għalihom japplikaw l-MRLs (a)	Is-somma tal-folpet u tal-fatalimni, espressa bhala folpet (R)
(1)	(2)	(3)
0100000	FROTT, FRISK JEW IFFRIŻAT; ĜEWŻ TAS-SIĞAR	
0110000	Frott taċ-ċitru	0,03 (*)
0110010	Grejpfrut	
0110020	Laring	
0110030	Lumi	
0110040	Xkomp	
0110050	Mandolin	
0110990	Oħrajn	
0120000	Ĝewż tas-siġar	0,07 (*)
0120010	Lewż	
0120020	Ĝewż tal-Bražil	
0120030	Ĝewż tal-anakardju	
0120040	Qastan	
0120050	Ĝewż tal-Indi	
0120060	Ġellewż/ġellewż Ewropew	
0120070	Macadamia	
0120080	Ĝewż Amerikan	
0120090	Qlub tal-ġewż tal-arżnu	
0120100	Pistaċċi	
0120110	Ĝewż	
0120990	Oħrajn	

(1)	(2)	(3)
0130000	Pomu	0,03 (*)
0130010	Tuffieħ	
0130020	Langas	
0130030	Sfargel	
0130040	Naspli	
0130050	Naspli tal-Gattipun	
0130990	Oħrajn	
0140000	Frott tal-ghadma	0,03 (*)
0140010	Berquq	
0140020	Čiras (ħelu)	
0140030	Hawħ	
0140040	Għanbaqar	
0140990	Oħrajn	
0150000	Berries u frott żgħir	
0151000	(a) <i>għeneb</i>	
0151010	Għeneb tal-mejda	6
0151020	Għeneb ghall-inbid	20
0152000	(b) <i>frawli</i>	5 (+)
0153000	(c) <i>frott tal-kannamiela</i>	0,03 (*)
0153010	Tut	
0153020	Čawsli iswed [Dewberries]	
0153030	Lampun (aħmar u isfar)	
0153990	Oħrajn	
0154000	(d) <i>frott żgħir u berries oħrajn</i>	0,03 (*)
0154010	Mirtill	
0154020	Cranberries	
0154030	Passolina (ħamra, sewda u bajda)	
0154040	Ribes (ħodor, ħomor u sofor)	

(1)	(2)	(3)
0154050	Warda Skoċċiża	
0154060	Ċawsli (suwed u bojod)	
0154070	Għanżalor/naspli tal-Mediterran	
0154080	Frott tas-sebuqa	
0154990	Ohrajn	
0160000	Frott — diversi bi	
0161000	(a) qoxra li tittiekel	
0161010	Tamal	0,03 (*)
0161020	Tin	0,03 (*)
0161030	Żebbuġ tal-mejda	0,15 (*) (+)
0161040	Larinġ tal-qsari	0,03 (*)
0161050	Karambola	0,03 (*)
0161060	Kaki	0,03 (*)
0161070	Jambolan	0,03 (*)
0161990	Ohrajn	0,03 (*)
0162000	(b) qoxra li ma tittikilx, żgħar	0,03 (*)
0162010	Frott tal-Kiwi (ahdar, ahmar u isfar)	
0162020	Liċċi	
0162030	Frotta tal-passjoni	
0162040	Bajtar tax-xewk/frotta tal-kaktus	
0162050	Tuffieħ stilla	
0162060	Kaki Amerikan/Kaki tal-Virġinja	
0162990	Ohrajn	
0163000	(c) qoxra li ma tittikilx, kbar	0,03 (*)
0163010	Avokado	
0163020	Banana	
0163030	Mango	
0163040	Papaja	
0163050	Rummien	
0163060	Čerimoja	
0163070	Gwava	
0163080	Ananas	

(1)	(2)	(3)
0163090	Frotta tas-siġra tal-ħobż	
0163100	Durian	
0163110	Il-frotta tal-annona	
0163990	Ohrajn	
0200000	HAXIX, FRISK JEW IFFRIŻAT	
0210000	Hxejjex mill-gheruq u t-tuberi	
0211000	(a) patata	0,06 (*) (+)
0212000	(b) hxejjex tropikali mill-gheruq u t-tuberi	0,03 (*)
0212010	Gheruq tal-kassava	
0212020	Patata ġelwa	
0212030	Jammijiet	
0212040	Ararut	
0212990	Ohrajn	
0213000	(c) hxejjex ohra tal-gheruq u tat-tuberi minbarra l-pitravi	
0213010	Pitravi	0,03 (*)
0213020	Zunnarija	0,03 (*)
0213030	Celeriacs/Krafes bl-gheruq/krafes Ġermaniżi	0,03 (*)
0213040	Gherq tal-mustarda	0,03 (*)
0213050	Artiċokks	0,03 (*)
0213060	Zunnarija bajda	0,03 (*)
0213070	Tursin tuberuż	0,03 (*)
0213080	Ravanell	0,04 (*) (+)
0213090	Sassefrika	0,04 (*) (+)
0213100	Swedes	0,03 (*)
0213110	Lift/nevew	0,03 (*)
0213990	Ohrajn	0,03 (*)
0220000	Hxejjex tal-basla	0,03 (*)
0220010	Tewm	
0220020	Basal	
0220030	Xalotti	
0220040	Basal tar-Rebbiegħa/basal aħdar u basal ta' Wales	
0220990	Ohrajn	

(1)	(2)	(3)
0230000	Hxejjex tal-frott	
0231000	(a) <i>solanacea</i>	
0231010	Tadam	5 (+)
0231020	Bżar	0,03 (*)
0231030	Brunġiel	0,03 (*)
0231040	Okra	0,03 (*)
0231990	Ohrajn	0,03 (*)
0232000	(b) <i>kukurbiti tal-qoxra kommestibbli</i>	0,03 (*)
0232010	Hjar	
0232020	Hjar tal-pikles	
0232030	Qargħabaghli	
0232990	Ohrajn	
0233000	(c) <i>kukurbiti tal-qoxra li ma tittikilx</i>	
0233010	Bettieh	0,4 (+)
0233020	Qargħa ahmar	0,03 (*)
0233030	Dulliegh	0,03 (*)
0233990	Ohrajn	0,03 (*)
0234000	(d) <i>qamħirrum</i>	0,03 (*)
0239000	(e) <i>ħxejjex tal-frott ohrajn</i>	0,03 (*)
0240000	Hxejjex tal-ġenūs brassika (minbarra l-gheruq tal-brassika u l-hxejjex tal-brassika tal-weraq żgħir)	0,03 (*)
0241000	(a) <i>Brassica li twarrad</i>	
0241010	Brokkli	
0241020	Pastard	
0241990	Ohrajn	
0242000	(b) <i>brassica bir-ras</i>	
0242010	Brussels sprouts	
0242020	Kaboċċa bir-ras	
0242990	Ohrajn	

(1)	(2)	(3)
0243000	(c) brassika bil-weraq	
0243010	Kaboċċi Ċiniżi	
0243020	Kale	
0243990	Ohrajn	
0244000	(d) ġdur	
0250000	Hxejjex tal-weraq, hxejjex aromatiċi u fjuri li jittieklu	
0251000	(a) ħass u hxejjex ohrajn tal-insalata	0,03 (*)
0251010	Hass tal-haruf/ Insalata tal-qamħ	
0251020	Hass	
0251030	Esacrole/Indivja bil-weraq wiesa'	
0251040	Krexxuni u nebbieta u rimi ohrajn	
0251050	Krexxuni tal-art	
0251060	Aruka	
0251070	Mustarda ġamra	
0251080	Hxejjex tal-weraq żgħir (fosthom specijiet ta' brassika)	
0251990	Ohrajn	
0252000	(b) spinaċi u weraq simili	0,03 (*)
0252010	Spinaċi	
0252020	Burdlieq	
0252030	Weraq tal-pitravi	
0252990	Ohrajn	
0253000	(c) weraq tad-dwieli u u ta' specijiet simili	0,03 (*)
0254000	(d) krexxuni	0,03 (*)
0255000	(e) cikwejra	0,03 (*)
0256000	(f) hxejjex aromatiċi u fjuri li jittieklu	0,06 (*)
0256010	Maxxita	
0256020	Kurrat selvaġġ	
0256030	Weraq tal-karfus	
0256040	Tursin	

(1)	(2)	(3)
0256050	Salvja	
0256060	Klin	
0256070	Sagħtar	
0256080	Habaq u l-fjuri tiegħu li jittieklu	
0256090	Weraq tar-rand	
0256100	Stragun	
0256990	Oħrajn	
0260000	Legumi	0,03 (*)
0260010	Fażola (bil-miżwed)	
0260020	Fażola (bla miżwed)	
0260030	Piżelli (bil-miżwed)	
0260040	Piżelli (bla miżwed)	
0260050	Għads	
0260990	Oħrajn	
0270000	Hxejjex biz-zokk	0,03 (*)
0270010	Asparagu	
0270020	Kardun	
0270030	Krafes	
0270040	Bużbież ta' Firenze	
0270050	Qaqoċċ	
0270060	Kurrat	
0270070	Rabarbru	
0270080	Rimi tal-pjanta tal-bambu	
0270090	Qlub tal-palm	
0270990	Oħrajn	
0280000	Faqqiegħ, hażiż u likeni	0,03 (*)
0280010	Faqqiegħ ikkultivat	
0280020	Faqqiegħ salvaġġ	
0280990	Hażiż u likeni	
0290000	Alka u organiżmi prokarjoti	0,03 (*)

(1)	(2)	(3)
0300000	ŽRIERAGH IMNIXXFIN TAL-LEGUMI	0,07 (*)
0300010	Fażola	
0300020	Għads	
0300030	Piżelli	
0300040	Lupini	
0300990	Oħrajn	
0400000	ŽRIERAGH TAŻ-ŻEJT U FROTT TAŻ-ŻEJT	
0401000	Żrieragh żejtnija	0,07 (*)
0401010	Żerriegħa tal-kittien	
0401020	Karawett	
0401030	Żerriegħa tal-peprin	
0401040	Ġulglien	
0401050	Żerriegħa tal-ġirasol	
0401060	Żerriegħa tal-lift	
0401070	Fażola tas-sojja	
0401080	Żerriegħa tal-mustarda	
0401090	Żerriegħa tal-qoton	
0401100	Żerriegħa tal-qargħha hamra	
0401110	Żrieragh tal-ghosfor	
0401120	Żerriegħa tal-fiddloqom	
0401130	Żerriegħa tal-camelina sativa	
0401140	Qannebusa	
0401150	Żerriegħa tar-riġnuwa	
0401990	Oħrajn	
0402000	Frott taż-żejt	
0402010	Żebbug għall-produzzjoni taż-żejt	0,15 (*) (+)
0402020	Il-qlub taż-żerriegħa tal-palm taż-żejt	0,07 (*)
0402030	Il-frott tal-palm taż-żejt	0,07 (*)
0402040	Kapok	0,07 (*)
0402990	Oħrajn	0,07 (*)

(1)	(2)	(3)
0500000	ĆEREALI	
0500010	Xgħir	1 (+)
0500020	Qamħ saračin u ćereali foloż oħrajn	0,07 (*)
0500030	Qamħirrum	0,07 (*)
0500040	Millieg komuni	0,07 (*)
0500050	Hafur	0,07 (*)
0500060	Ross	0,07 (*)
0500070	Segala	0,07 (*)
0500080	Sorgu	0,07 (*)
0500090	Qamħ	0,4 (+)
0500990	Oħrajn	0,07 (*)
0600000	TEJIET, KAFÈ, INFUŽJONIJIET ERBALI, KAWKAW U HARRUB	0,1 (*)
0610000	Tejet	
0620000	Żrieragh tal-kafè	
0630000	Infusjonijiet erbali minn	
0631000	(a) <i>fjuri</i>	
0631010	Kamomilla	
0631020	Ibisku	
0631030	Ward	
0631040	Giżimin	
0631050	Tilju	
0631990	Oħrajn	
0632000	(b) <i>weraq u ħxejjex aromatiċi</i>	
0632010	Frawla	
0632020	Rooibos	
0632030	Te tal-Paragwaj	
0632990	Oħrajn	

(1)	(2)	(3)
0633000	(c) <i>għeruq</i>	
0633010	Valerjana	
0633020	Ġinseng	
0633990	Oħrajn	
0639000	(d) <i>kull parti oħra tal-pjanta</i>	
0640000	Żerriegħa tal-Kawkaw	
0650000	Grupp Harrub	
0700000	HOPS	400 (+)
0800000	HWAWAR	
0810000	Hwawar taż-żerriegħa	0,1 (*)
0810010	Hlewwa	
0810020	Hlewwa sewda/kemmun iswed	
0810030	Karfus	
0810040	Kosbor	
0810050	Kemmun	
0810060	Xibt	
0810070	Bużbież	
0810080	Fienu	
0810090	Noċemuskata	
0810990	Oħrajn	
0820000	Hwawar tal-frott	0,1 (*)
0820010	Bżar tal-Ġamajka/piment	
0820020	Bżar tas-Sichuan	
0820030	Hlewwa Germaniża	
0820040	Kardamomu	
0820050	Frott tal-ġnibru	
0820060	Bżar (iswed, aħdar u abjad)	
0820070	Vanilja	

(1)	(2)	(3)
0820080	Tamal tal-Indja	
0820990	Oħrajn	
0830000	Hwawar tal-qoxra tas-siġar	0,1 (*)
0830010	Kannella	
0830990	Oħrajn	
0840000	Hwawar tal-gheruq u tar-riżomi	
0840010	Għud is-sus	0,1 (*)
0840020	Ġinġer	0,1 (*)
0840030	Żagħfran tal-Indja	0,1 (*)
0840040	Gherq tal-mustarda	(+)
0840990	Oħrajn	0,1 (*)
0850000	Hwawar tal-blanzuni	0,1 (*)
0850010	Imsieme tal-qronfol	
0850020	Kappar	
0850990	Oħrajn	
0860000	Il-hwawar ta' qalb il-fjura	0,1 (*)
0860010	Żagħfran	
0860990	Oħrajn	
0870000	Hwawar tal-aril	0,1 (*)
0870010	Il-qoxra barranija tan-noċemuskata	
0870990	Oħrajn	
0900000	PJANTI TAZ-ZOKKOR	0,03 (*)
0900010	Pitravi taz-zokkor	
0900020	Kannamieli	
0900030	Għeruq taċ-Ċikwejra	
0900990	Oħrajn	

(1)	(2)	(3)
1000000	PRODOTTI LI JORIĞINAW MILL-ANNIMALI — ANNIMALI TAL-ART	0,05 (*)
1010000	Tessuti minn	
1011000	(a) <i>ħnieżer</i>	
1011010	Muskoli	
1011020	Tessut xahmi	
1011030	Fwied	
1011040	Kliewi	
1011050	Ġewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	
1011990	Oħrajn	
1012000	(b) <i>bovini</i>	
1012010	Muskoli	
1012020	Tessut xahmi	
1012030	Fwied	
1012040	Kliewi	
1012050	Ġewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	
1012990	Oħrajn	
1013000	(c) <i>nagħaq</i>	
1013010	Muskoli	
1013020	Tessut xahmi	
1013030	Fwied	
1013040	Kliewi	
1013050	Ġewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	
1013990	Oħrajn	
1014000	(d) <i>mogħoż</i>	
1014010	Muskoli	
1014020	Tessut xahmi	
1014030	Fwied	
1014040	Kliewi	
1014050	Ġewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	
1014990	Oħrajn	

(1)	(2)	(3)
1015000	(e) <i>ekwini</i>	
1015010	Muskoli	
1015020	Tessut xahmi	
1015030	Fwied	
1015040	Kliewi	
1015050	Ġewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	
1015990	Oħrajn	
1016000	(f) <i>tjur</i>	
1016010	Muskoli	(+)
1016020	Tessut xahmi	(+)
1016030	Fwied	(+)
1016040	Kliewi	
1016050	Ġewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	
1016990	Oħrajn	
1017000	(g) <i>annimali terrestri oħrajn imrobbijin</i>	
1017010	Muskoli	
1017020	Tessut xahmi	
1017030	Fwied	
1017040	Kliewi	
1017050	Ġewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	
1017990	Oħrajn	
1020000	Halib	
1020010	Bhejjem tal-ifrat	
1020020	Nagħaq	
1020030	Mogħoż	
1020040	Żwiemel	
1020990	Oħrajn	

(1)	(2)	(3)
1030000	Bajd tat-tjur	(+)
1030010	Tigieġ	
1030020	Papri	
1030030	Wiżżeq	
1030040	Summien	
1030990	Ohrajn	
1040000	Għasel u prodotti ohrajn tal-apikultura	
1050000	Amfibji u Rettili	
1060000	Annimali terrestri invertebrati	
1070000	Annimali vertebrati terrestri slavaġ	

(*) Jindika limitu iktar baxx ta' kwantifikazzjoni analitika

(**) Kombinazzjoni tal-kodici tal-pesticida li għaliha japplika l-MRL stabbilit fil-Parti B tal-Anness III.

(a) Għal-lista shiha tal-prodotti li joriginaw mill-pjanti u mill-annimali li għalihom japplikaw l-MRLs, għandha ssir referenza għall-Anness I.

Is-somma tal-folpet u tal-ftalimmid, espressa bhala folpet (R)

(R) = Id-definizzjoni ta' residwu tvarja għall-kombinazzjonijiet tal-kodicijiet u tal-pesticidi li ġejjin:

kodiċi 1000000 ghajr għal 1040000: Ftalimmid, espress bhala folpet

(+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-İkel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar il-provi tar-residwi. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0152000 (b) frawli

(+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-İkel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar il-metodi analitici u l-istabbiltà tal-hażna. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0161030 Żebbuġ tal-mejda

(+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-İkel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar il-provi tar-residwi u l-metodi analatichi. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0211000 (a) patata

(+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-İkel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar il-metodi analitici. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0213080 Ravanell

0213090 Sassegħiġi

- (+) L-Awtoritāt Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar il-provi tar-residwi u l-metodi analitiċi. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0231010 Tadam

0233010 Bettieħ

- (+) L-Awtoritāt Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar il-metodi analitiċi u l-istabbiltà tal-hażna. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0402010 Žebbuġ għall-produzzjoni taż-żejt

- (+) L-Awtoritāt Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar il-metodi analitiċi. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0500010 Xgħir

- (+) L-Awtoritāt Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar il-provi tar-residwi u l-metodi analitiċi. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0500090 Qamħ

- (+) L-Awtoritāt Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar il-metodi analitiċi. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0700000 HOPS

- (+) Il-livell massimu ta' residwi applikabbi għall-għerq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-grupp tal-hawwar (il-kodiċi 0840040) huwa dak stabbilit għall-għerq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-kategorija tal-haxix, fil-grupp tal-gheruq u tat-tuberi (il-kodiċi 0213040) filwaqt li jitqies it-tibdil fil-livelli minħabba l-iproċessar (it-trixxif) skont l-Artikolu 20(1) tar-Regolament (KE) Nru 396/2005.

0840040 Għerq tal-mustarda

- (+) L-Awtoritāt Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar in-natura u d-daqqs tar-residwi. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

1016010 Muskoli

1016020 Tessut xahmi

1016030 Fwied

1030000 Bajd tat-tjur

1030010 Tiġieġ

1030020 Papri

1030030 Wiżżejj

1030040 Summien”

(b) Jiżdiedu l-kolonna li ġejjin ghall-boskalid, ghall-klotijanidin, għat-tijametossam u għatt-tolklofos-metil:

“Residwi ta’ pestiči u livelli massimi ta’ residwi (f'mg/kg)

Numru tal-kodiċi	Gruppi u eżempji ta’ prodotti individwali li għalihom jaapplikaw l-MRLs ^(a)	Boskalid (F) (R) (A)	Klotijanidin	Tijametossam	Tolklofos-metil (F)
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
0100000	FROTT, FRISK jew IFFRIŻAT; ĜEWŻ TAS-SIĞAR				0,01 (*)
0110000	Frott taċ-ċitru	2 (+)	0,06 (+)	0,15 (+)	
0110010	Grejpfrut				
0110020	Laring				
0110030	Lumi				
0110040	Xkomp				
0110050	Mandolin				
0110990	Ohrajn				
0120000	Ĝewż tas-siġar	(+)	0,01 (*)		
0120010	Lewż	0,05 (*)		0,01 (*)	
0120020	Ĝewż tal-Brazil	0,05 (*)		0,01 (*)	
0120030	Ĝewż tal-anakardju	0,05 (*)		0,01 (*)	
0120040	Qastan	0,05 (*)		0,01 (*)	
0120050	Ĝewż tal-Indi	0,05 (*)		0,01 (*)	
0120060	Ģellewż/ġellewż Ewropew	0,05 (*)		0,01 (*)	
0120070	Macadamia	0,05 (*)		0,01 (*)	
0120080	Ĝewż Amerikan	0,05 (*)		0,02 (*)	
0120090	Qlub tal-ġewż tal-arżnu	0,05 (*)		0,01 (*)	
0120100	Pistaċċi	1		0,01 (*)	
0120110	Ĝewż	0,05 (*)		0,01 (*)	
0120990	Ohrajn	0,05 (*)		0,01 (*)	

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
0130000	Pomu		0,4	0,3	
0130010	Tuffieħ	2 (+)			
0130020	Langas	1,5 (+)			
0130030	Sfarġel	1,5 (+)			
0130040	Naspli	0,01 (*)			
0130050	Naspli tal-Ġappun	0,01 (*)			
0130990	Ohrajn	0,01 (*)			
0140000	Frott tal-ghadma				
0140010	Berquq	5 (+)	0,15	0,07 (+)	
0140020	Čiras (ħelu)	4 (+)	0,03 (+)	0,6 (+)	
0140030	Hawħ	5 (+)	0,15	0,07	
0140040	Għanbaqar	3 (+)	0,01 (*)	0,01 (*)	
0140990	Ohrajn	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	
0150000	Kukku u frott żgħir iehor				
0151000	(a) <i>għeneb</i>	5 (+)	0,7 (+)	0,4 (+)	
0151010	Għeneb tal-mejda				
0151020	Għeneb ghall-inbid				
0152000	(b) <i>frawli</i>	6 (+)	0,02 (*) (+)	0,3 (+)	
0153000	(c) <i>frott tal-kannamiela</i>	10 (+)	0,01 (*)	0,01 (*)	
0153010	Tut				
0153020	Čawsli iswed [Dewberries]				
0153030	Lampun (aħmar u isfar)				
0153990	Ohrajn				
0154000	(d) <i>frott żgħir iehor u berries</i>	15 (+)	0,01 (*)	0,01 (*)	
0154010	Mirtill				
0154020	Cranberries				
0154030	Passolina (ħamra, sewda u bajda)				
0154040	Ribes (ħodor, ħomor u sofır)				
0154050	Warda skocċiża				

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
0154060	Čawsli (iswed u abjad)				
0154070	Għanżalor/naspli tal-Mediterran				
0154080	Frott tas-sebuqa				
0154990	Ohrajn				
0160000	Frott — diversi bi				
0161000	(a) qoxra li tittiekel	0,01 (*)			
0161010	Tamal		0,01 (*)	0,01 (*)	
0161020	Tin		0,01 (*)	0,01 (*)	
0161030	Żebbuġ tal-mejda		0,09	0,4	
0161040	Laring tal-qsari		0,01 (*)	0,01 (*)	
0161050	Karambola		0,01 (*)	0,01 (*)	
0161060	Kaki		0,01 (*)	0,01 (*)	
0161070	Jambolan		0,01 (*)	0,01 (*)	
0161990	Ohrajn		0,01 (*)	0,01 (*)	
0162000	(b) qoxra li ma tittikilx, żgħar		0,01 (*)	0,01 (*)	
0162010	Frott tal-Kiwi (ahdar, ahmar, isfar)	5 (+)			
0162020	Liċċi	0,01 (*)			
0162030	Frotta tal-passjoni	0,01 (*)			
0162040	Bajtar tax-xewk/frotta tal-kaktus	0,01 (*)			
0162050	Tuffieħ stilla	0,01 (*)			
0162060	Kaki Amerikan/Kaki tal-Virginja	0,01 (*)			
0162990	Ohrajn	0,01 (*)			
0163000	(c) qoxra li ma tittikilx, kbar				
0163010	Avokado	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	
0163020	Banana	0,6 (+)	0,02	0,02 (*)	
0163030	Mango	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	
0163040	Papaja	0,01 (*)	0,01 (*)	0,02 (*)	
0163050	Rummien	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	
0163060	Čerimoja	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	
0163070	Gwava	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
0163080	Ananas	0,01 (*)	0,02 (*) (+)	0,02 (*) (+)	
0163090	Frotta tas-siġra tal-ħobż	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	
0163100	Durjan	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	
0163110	Il-frotta tal-annona	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	
0163990	Ohrajn	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	
0200000	HAXIX, FRISK JEW IFFRIŻAT				
0210000	Hxejjex mill-gheruq u t-tuberi				
0211000	(a) patata	2 (+)	0,03	0,07	0,01 (*)
0212000	(b) hxejjex tropikali mill-gheruq u t-tuberi	2	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0212010	Gheruq tal-kassava	(+)			
0212020	Patata ħelwa	(+)			
0212030	Jammijiet	(+)			
0212040	Ararut	(+)			
0212990	Ohrajn				
0213000	(c) hxejjex ohra tal-gheruq u tat-tuberi minbarra l-pitravi	(+)			
0213010	Pitravi	4	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0213020	Zunnarija	2	0,06	0,3	0,01 (*)
0213030	Krafes bl-gheruq/krafes Ģermaniżi	2	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0213040	Gherq tal-mustarda	2	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0213050	Artiċokks	2	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0213060	Zunnarija bajda	2	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0213070	Tursin tuberuż	2	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0213080	Ravanell	2	0,01 (*)	0,01 (*)	0,1 (+)
0213090	Sassefrika	2	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0213100	Swedes	2	0,02 (*)	0,02 (*)	0,01 (*)
0213110	Kromb	2	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0213990	Ohrajn	2	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0220000	Hxejjex tal-basla	(+)	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0220010	Tewm	5			
0220020	Basal	5			

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
0220030	Xalotti	5			
0220040	Basal tar-Rebbiegha/basal aħdar u basal ta' Wales	6			
0220990	Ohrajn	0,5			
0230000	Hxejjex tal-frott				0,1 (*)
0231000	(a) solanacea	3 (+)			
0231010	Tadam		0,04	0,2	
0231020	Bżar ħelu (kapsikum)		0,04	0,7	
0231030	Brunġiel		0,04	0,2	
0231040	Okra		0,01 (*)	0,01 (*)	
0231990	Ohrajn		0,01 (*)	0,01 (*)	
0232000	(b) kukurbiti tal-qoxra kommestibbli	4 (+)			
0232010	Hjar		0,02 (*)	0,5	
0232020	Gherkins (ħjar żgħir)		0,01 (*)	0,01 (*)	
0232030	Qargħabaghli		0,02 (*)	0,5	
0232990	Ohrajn		0,01 (*)	0,01 (*)	
0233000	(c) kukurbiti tal-qoxra li ma tittikilx	3 (+)			
0233010	Bettieħ		0,02 (*) (+)	0,15 (+)	
0233020	Qargħa aħmar		0,01 (*)	0,01 (*)	
0233030	Dulliegħ		0,02 (*) (+)	0,15 (+)	
0233990	Ohrajn		0,01 (*)	0,01 (*)	
0234000	(d) qamħirrum	0,05 (+)	0,01 (*)	0,02 (*)	
0239000	(e) hxejjex tal-frott ohrajn	0,9	0,01 (*)	0,01 (*)	
0240000	Hxejjex tal-Brassika (minbarra l-għeruq tal-brassika u l-hxejjex tal-brassika tal-weraq żgħir)				0,01 (*)
0241000	(a) Brassika li twarrad	5	0,02 (*)		
0241010	Brokkli	(+)		0,3	(+)
0241020	Pastard	(+)		0,02 (*)	(+)
0241990	Ohrajn			0,01 (*)	

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
0242000	(b) brassika bir-ras	5	0,02 (*)	0,02 (*)	
0242010	Brussels sprouts	(+)			(+)
0242020	Kaboċċa bir-ras	(+)			(+)
0242990	Ohrajn				
0243000	(c) brassika bil-weraq	9	0,3	0,02 (*)	
0243010	Kaboċċi Ċiniżi	(+)			
0243020	Kale	(+)			
0243990	Ohrajn				
0244000	(d) ġđur	5 (+)	0,04 (+)	0,01 (*)	
0250000	Hxejjex tal-weraq, hxejjex aromatiċi u fjuri li jittieklu				
0251000	(a) hass u hxejjex ohrajn tal-insalata	50 (+)			(+)
0251010	Hass tal-haruf/ Insalata tal-qamħ		0,01 (*)	0,01 (*)	0,9
0251020	Hass		0,1	5	2
0251030	Escaroles/Indivja tal-weraq wiesa'		0,1 (+)	5 (+)	0,9
0251040	Krexxuni u nebbieta u rimi ohrajn		0,01 (*)	0,01 (*)	0,9
0251050	Krexxuni tal-art		0,01 (*)	0,01 (*)	0,9
0251060	Aruka		0,01 (*)	0,01 (*)	0,9
0251070	Mustarda hamra		0,01 (*)	0,01 (*)	0,9
0251080	Hxejjex tal-weraq żgħir (fosthom specijiet ta' brassika)		0,01 (*)	0,01 (*)	0,9
0251990	Ohrajn		0,01 (*)	0,01 (*)	0,9
0252000	(b) spinaci u weraq simili		0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0252010	Spinači	50 (+)			
0252020	Burdlieq	0,9 (+)			
0252030	Weraq tal-pitravi	30 (+)			
0252990	Ohrajn	0,9			
0253000	(c) weraq tad-dwieli u u ta' specijiet simili	0,01 (*) (+)	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0254000	(d) krexxuni	0,01 (*) (+)	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
0255000	(e) cikwejra	7 (+)	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0256000	(f) hxejjex aromatiċi u fjuri li jittieklu	50 (+)	1,5	0,02 (*)	0,02 (*)
0256010	Maxxita				
0256020	Kurrat selvagg				
0256030	Weraq tal-karfus				
0256040	Tursin				
0256050	Salvja				
0256060	Klin				
0256070	Sagħtar				
0256080	Habaq u l-fjuri tiegħu li jittieklu				
0256090	Weraq tar-rand				
0256100	Stragun				
0256990	Oħrajn				
0260000	Legumi				0,01 (*)
0260010	Fażola (bil-miżwed)	5 (+)	0,2	0,3	
0260020	Fażola (bla miżwed)	3 (+)	0,01 (*)	0,02 (*)	
0260030	Piżelli (bil-miżwed)	5 (+)	0,2	0,3	
0260040	Piżelli (bla miżwed)	3 (+)	0,01 (*)	0,02 (*)	
0260050	Għads	3 (+)	0,01 (*)	0,02*	
0260990	Oħrajn	0,06	0,01*	0,01*	
0270000	Hxejjex biz-zokk				0,01 (*)
0270010	Asparagu	0,9 (+)	0,01 (*)	0,01 (*)	
0270020	Kardun	0,9 (+)	0,01 (*)	0,01 (*)	
0270030	Krafes	9 (+)	0,04	1	
0270040	Bużbież ta' Firenze	9 (+)	0,01 (*)	0,01 (*)	
0270050	Qaqoċċ	5 (+)	0,05	0,5	
0270060	Kurrat	9 (+)	0,01 (*)	0,01 (*)	
0270070	Rabarbru	0,9 (+)	0,01 (*)	0,01 (*)	

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
0270080	Rimi tal-pjanta tal-bambu	0,01 (*) (+)	0,01 (*)	0,01 (*)	
0270090	Qlub tal-palm	0,01 (*) (+)	0,01 (*)	0,01 (*)	
0270990	Ohrajn	0,5	0,01 (*)	0,01 (*)	
0280000	Faqqiegħ, hažiż u likeni	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0280010	Faqqiegħ ikkultivat				
0280020	Faqqiegħ salvaġġ				
0280990	Hažiż u likeni				
0290000	Alka u organiżmi prokarjoti	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0300000	ŽRIERAGH IMNIXXFIN TAL-LEGUMI	3 (+)	0,02	0,04	0,01 (*)
0300010	Fażola				
0300020	Għads				
0300030	Piżelli				
0300040	Lupini				
0300990	Ohrajn				
0400000	ŽRIERAGH TAŻ-ŻEJT U FROTT TAŻ-ŻEJT				0,01 (*)
0401000	Żrieragh żejtnija	(+)	0,02 (*)		
0401010	Żerriegħha tal-kittien	1		0,02 (*)	
0401020	Karawett	1		0,02 (*)	
0401030	Żerriegħha tal-peprin	1		0,02 (*)	
0401040	Ġulglien	1		0,02 (*)	
0401050	Żerriegħha tal-ġirasol	1		0,02 (*)	
0401060	Żerriegħha tal-kolza	1		0,02 (*)	
0401070	Fażola tas-sojja	3		0,04	
0401080	Żerriegħha tal-mustarda	1		0,02 (*)	
0401090	Żerriegħha tal-qoton	1		0,02 (*)	
0401100	Żerriegħha tal-qargħha hamra	1		0,02 (*)	
0401110	Żrieragh tal-ghosfor	1		0,02 (*)	

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
0401120	Żerriegħha tal-fiddloqom	1		0,02 (*)	
0401130	Żerriegħha tal-camelina sativa	1		0,02 (*)	
0401140	Qannebusa	1		0,02 (*)	
0401150	Żerriegħha tar-riġnuwa	1		0,02 (*)	
0401990	Oħrajn	0,06		0,01 (*)	
0402000	Frott taż-żejt	0,01 (*)			
0402010	Żebbug għall-produzzjoni taż-żejt		0,09	0,4	
0402020	Il-qlub taż-żerriegħha tal-palm taż-żejt		0,01 (*)	0,01 (*)	
0402030	Il-frott tal-palm taż-żejt		0,01 (*)	0,01 (*)	
0402040	Kapok		0,01 (*)	0,01 (*)	
0402990	Oħrajn		0,01 (*)	0,01 (*)	
0500000	ČEREALI	(+)			0,01 (*)
0500010	Xgħir	4	0,04	0,4	
0500020	Qamħ saračin u čereali foloż oħrajn	0,15	0,01 (*)	0,01 (*)	
0500030	Qamħirrum	0,15	0,02 (*)	0,05	
0500040	Millieg komuni	0,15	0,01 (*)	0,01 (*)	
0500050	Hafur	4	0,02 (*)	0,02 (*)	
0500060	Ross	0,15	0,5	0,01 (*)	
0500070	Segala	0,8	0,02 (*)	0,02 (*)	
0500080	Sorgu	0,15	0,01 (*)	0,01 (*)	
0500090	Qamħ	0,8	0,02 (*)	0,05	
0500990	Oħrajn	0,15	0,01 (*)	0,01 (*)	
0600000	TEJIET, KAFÈ, INFUŽJONIJIET ERBALI, KAWKAW U HARRUB				0,05 (*)
0610000	Tejjet	0,01 (*)	0,7	20	
0620000	Żrieragh tal-kafè	0,05 (*) (+)	0,05	0,2	
0630000	Infužjonijiet erbali minn		0,05 (*)	0,05 (*)	
0631000	(a) <i>fjuri</i>	0,9 (+)			
0631010	Kamomilla				
0631020	Ibisku				

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
0631030	Ward				
0631040	Ġiżimin				
0631050	Tilju				
0631990	Ohrajn				
0632000	(b) weraq u ħxejjex aromatiċi	0,9 (+)			
0632010	Frawla				
0632020	Rooibos				
0632030	Te tal-Paragwaj				
0632990	Ohrajn				
0633000	(c) għeruq	3 (+)			
0633010	Valerjana				
0633020	Ġinseng				
0633990	Ohrajn				
0639000	(d) kull parti oħra tal-pjanta	0,01 (*)			
0640000	Żerriegħa tal-Kawkaw	0,01 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)	
0650000	Grupp Harrub	0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	
0700000	HOPS	80 (+)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0800000	HWAWAR	(+)			
0810000	Hwawar taż-żerriegħa	0,9	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0810010	Hlewwa				
0810020	Hlewwa sewda/kemmun iswed				
0810030	Karfus				
0810040	Kosbor				
0810050	Kemmun				
0810060	Xibt				
0810070	Bużbież				
0810080	Fienu				

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
0810090	Noċemuskata				
0810990	Oħrajn				
0820000	Hwawar tal-frott	0,9	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0820010	Bżar tal-Ġamajka/piment				
0820020	Bżar tas-Sichuan				
0820030	Hlewwa Ģermaniża				
0820040	Kardamomu				
0820050	Frott tal-ġnibru				
0820060	Bżar (iswed, aħdar u abjad)				
0820070	Vanilja				
0820080	Tamar tal-Indja				
0820990	Oħrajn				
0830000	Hwawar tal-qoxra tas-siġar	0,9	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0830010	Kannella				
0830990	Oħrajn				
0840000	Hwawar tal-ġheruq u tar-riżomi				
0840010	Ghud is-sus	0,4	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0840020	Ġinger	0,4	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0840030	Żaghfran tal-Indja	0,4	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0840040	Gherq tal-mustarda	(+)	(+)	(+)	(+)
0840990	Oħrajn	0,4	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0850000	Hwawar tal-blanzuni	0,9	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0850010	Imsiemer tal-qronfol				
0850020	Kappar				
0850990	Oħrajn				
0860000	Il-ħwawar ta' qalb il-fjura	0,9	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0860010	Żaghfran				
0860990	Oħrajn				

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
0870000	Hwawar tal-aril	0,9	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0870010	Il-qoxra barranija tan-noċemuskata				
0870990	Oħrajn				
0900000	PJANTI TAZ-ZOKKOR				0,01 (*)
0900010	Pitravi taz-zokkor	0,4 (+)	0,02 (*)	0,02 (*)	
0900020	Kannamieli	7 (+)	0,4	0,01 (*)	
0900030	Gheruq taċ-Ċikwejra	0,4 (+)	0,01 (*)	0,01 (*)	
0900990	Oħrajn	0,5	0,01 (*)	0,01 (*)	
1000000	PRODOTTI LI JORIĞINAW MILL-ANNIMALI — ANNIMALI TAL-ART				
1010000	Tessuti minn				0,01 (*)
1011000	(a) ħnieżer				
1011010	Muskoli	0,01 (*)	0,02 (*)	0,02	
1011020	Tessut xahmi	0,07	0,02 (*)	0,01 (*)	
1011030	Fwied	0,05 (*)	0,2	0,01 (*)	
1011040	Kliewi	0,05 (*)	0,02 (*)	0,01 (*)	
1011050	Ġewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	0,07	0,2	0,02	
1011990	Oħrajn	0,05 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	
1012000	(b) bovini				
1012010	Muskoli	0,01 (*)	0,02 (*)	0,02	
1012020	Tessut xahmi	0,3	0,02 (*)	0,01 (*)	
1012030	Fwied	0,2 (+)	0,2	0,01 (*)	
1012040	Kliewi	0,2	0,02 (*)	0,01 (*)	
1012050	Ġewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	0,3	0,2	0,02	
1012990	Oħrajn	0,05 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	
1013000	(c) ngħaqgħi				
1013010	Muskoli	0,01 (*)	0,02 (*)	0,02	
1013020	Tessut xahmi	0,3	0,02 (*)	0,01 (*)	
1013030	Fwied	0,2 (+)	0,2	0,01 (*)	

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
1013040	Kliewi	0,2	0,02 (*)	0,01 (*)	
1013050	Ġewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	0,3	0,2	0,02	
1013990	Oħrajn	0,05 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	
1014000	(d) mogħoż				
1014010	Muskoli	0,2	0,02 (*)	0,02	
1014020	Tessut xahmi	0,3	0,02 (*)	0,01 (*)	
1014030	Fwied	0,2 (+)	0,2	0,01 (*)	
1014040	Kliewi	0,2	0,02 (*)	0,01 (*)	
1014050	Ġewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	0,3	0,2	0,02	
1014990	Oħrajn	0,05 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	
1015000	(e) ekwini				
1015010	Muskoli	0,01 (*)	0,02 (*)	0,02	
1015020	Tessut xahmi	0,3	0,02 (*)	0,01 (*)	
1015030	Fwied	0,2	0,2	0,01 (*)	
1015040	Kliewi	0,2	0,02 (*)	0,01 (*)	
1015050	Ġewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	0,3	0,2	0,02	
1015990	Oħrajn	0,05 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	
1016000	(f) pollam			0,01 (*)	
1016010	Muskoli	0,01 (*)	0,01 (*)		
1016020	Tessut xahmi	0,08	0,01 (*)		
1016030	Fwied	0,15 (+)	0,1		
1016040	Kliewi	0,05 (*)	0,01 (*)		
1016050	Ġewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	0,15	0,1		
1016990	Oħrajn	0,05 (*)	0,01 (*)		
1017000	(g) annimali terrestri oħrajn imrobbijin				
1017010	Muskoli	0,01 (*)	0,02 (*)	0,02	
1017020	Tessut xahmi	0,3	0,02 (*)	0,01 (*)	
1017030	Fwied	0,2	0,2	0,01 (*)	

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
1017040	Kliewi	0,2	0,02 (*)	0,01 (*)	
1017050	Ġewwieni li jittiekel (minbarra l-fwied u l-kliewi)	0,3	0,2	0,02	
1017990	Ohrajn	0,05 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	
1020000	Halib	0,02	0,02	0,05	0,01 (*)
1020010	Bhejjem tal-ifrat				
1020020	Nagħaq				
1020030	Mogħoż				
1020040	Żwiemel				
1020990	Ohrajn				
1030000	Bajd tat-tjur	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
1030010	Tigieg				
1030020	Papri				
1030030	Wiżżeq				
1030040	Summien				
1030990	Ohrajn				
1040000	Ghasel u prodotti ohrajn tal-apikultura	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
1050000	Amfibji u Rettili	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
1060000	Annimali terrestri invertebrati	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
1070000	Annimali vertebrati terrestri slavaġ	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)

(*) Jindika limitu iktar baxx ta' kwantifikazzjoni analitika

(**) Kombinazzjoni tal-kodiċi tal-pestiċida li għaliha japplika l-MRL stabbilit fil-Parti B tal-Anness III.

(a) Għal-lista shiha tal-prodotti li jorġinaw mill-pjanti u mill-annimali li għalihom japplikaw l-MRLs, għandha ssir referenza għall-Anness I.

(F) = Solubbli fix-xaham

Boskalid (F) (R) (A)

(A) = Nota ta' qiegħ il-pażna għad-definizzjoni tar-residwi: Il-laboratorji ta' referenza tal-UE identifikaw li l-istandard ta' referenza għat-2-kloro-N-(4'-kloro-5-idrossibifenil-2-il)nikotinammid mihuwiex kummerċjalment disponibbli. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis id-disponibbiltà kummerċjali tal-istandard ta' referenza msemmi fl-ewwel sentenza sas-6 ta' Frar 2017, jew, jekk dak l-istandard ta' referenza ma jkunx kummerċjalment disponibbli sa dik id-data, in-nuqqas ta' disponibbiltà tiegħu.

(R) = Id-definizzjoni ta' residwu tvarja għall-kombinazzjonijiet tan-numri tal-kodiċi tal-pestiċida li ġejjin:

kodiċi 1000000 ghajr għal 1040000, 1011010, 1011020, 1011050, 1012010, 1012020, 1012050, 1013010, 1013020, 1013050, 1014010, 1014020, 1014050, 1015010, 1015020, 1015050, 1016010, 1016020, 1017010, 1017020, 1017050, 1020000, 1030000: Is-somma tal-boskalid u tal-idrossi metabolit 2-kloro-N-(4'-kloro-5-idrossibifenil-2-il)nikotinammid (liberu u konjugat) tiegħu, espressa bhala boskalid

- (+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar ir-residwi wara l-applikazzjonijiet ripetuti fuq l-għejej permanenti u ta' dejta li tikkonferma l-livell kostanti fil-ħamrija. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0110000 Frott taċ-ċitru

0110010 Grejpfrut

0110020 Larinġ

0110030 Lumi

0110040 Xkomp

0110050 Mandolin

0120000 Ġewż tas-siġar

0120010 Lewż

0120020 Ġewż tal-Bražil

0120030 Ġewż tal-anakardju

0120040 Qastan

0120050 Ġewż tal-Indi

0120060 Ġellewż/ġellewż Ewropew

0120070 Macadamia

0120080 Ġewż Amerikan

0120090 Qlub tal-ġewż tal-arżnu

0120100 Pistaċċi

0120110 Ġewż

0130010 Tuffieħ

0130020 Lanġas

0130030 Sfargel

- (+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar il-provi tar-residwi (wara l-applikazzjonijiet ripetuti fuq l-għejej permanenti u bhala appogg għall-awtorizzazzjoni) u nuqqas ta' dejta li tikkonferma l-livell kostanti fil-ħamrija. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0140010 Berquq

- (+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar ir-residwi wara l-applikazzjonijiet ripetuti fuq l-ghelejjej permanenti u nuqqas ta' dejta li tikkonferma l-livell kostanti fil-hamrija. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0140020 Ċiras (ħelu)

0140030 Hawħ

0140040 Għanbaqar

0151000 (a) gheneb

0151010 Gheneb tal-mejda

0151020 Gheneb tal-inbid

- (+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar ir-residwi għan-newba tal-ghelejjej u nuqqas ta' dejta li tikkonferma l-livell kostanti fil-hamrija. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0152000 (b) frawli

- (+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar ir-residwi wara l-applikazzjonijiet ripetuti fuq l-ghelejjej permanenti u nuqqas ta' dejta li tikkonferma l-livell kostanti fil-hamrija. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0153000 (c) frott tal-kannamiela

0153010 Tut

0153020 Ċawsli iswed [Dewberries]

0153030 Lampun (ahmar u isfar)

0154000 (d) frott żgħir u kukku oħrajn

0154010 Mirtill

0154020 Cranberries

0154030 Passolina (hamra, sewda u bajda)

0154040 Ribes (ħodor, homor u sofor)

0154050 Warda Skoċċiża

0154060 Ċawsli (iswed u abjad)

0154070 Għanżalor/naspli tal-Mediterran

0154080 Frott tas-sebuqa

0162010 Frott tal-Kiwi (ahdar, ahmar u isfar)

0163020 Banana

- (+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar ir-residwi għan-newba tal-ghelejjej u nuqqas ta' dejta li tikkonferma l-livell kostanti fil-hamrija. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0211000 (a) patata

0212010 Gheruq tal-kassava

0212020 Patata ġelwa

0212030 Jammijiet**0212040 Ararut****0213000 (c) Ħxejjex oħra tal-għeruq u tat-tuberi minbarra l-pitravi****0213010 Pitravi****0213020 Zunnarija****0213030 Celeriac/Krafes bl-għeruq/krafes Ģermaniżi****0213040 Gherq tal-mustarda**

- (+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar il-provi tar-residwi (għan-newba tal-għejejel u bhala appogg għall-awtorizzazzjoni) u nuqqas ta' dejta li tikkonferma l-livell kostanti fil-hamrija. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0213050 Artiċokks

- (+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar ir-residwi għan-newba tal-għejejel u nuqqas ta' dejta li tikkonferma l-livell kostanti fil-hamrija. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0213060 Zunnarija bajda**0213070 Tursin tuberuż****0213080 Ravanell****0213090 Sassemfrika****0213100 Swedes****0213110 Lift/nevew****0220000 Ħxejjex tal-basla****0220010 Tewm****0220020 Basal****0220030 Xalotti****0220040 Basal tar-rebbieħha/basal aħdar u basal ta' Wales****0231000 (a) solanacea****0231010 Tadam****0231020 Bżar****0231030 Brunġiel****0231040 Okra****0232000 (b) kukurbiti tal-qoxra kommestibbl****0232010 Hjar****0232020 Gherkins (ħjar żghir)****0232030 Zukkini**

0233000 (c) cucurbits bil-qoxra li ma tittikilix

0233010 Bettieħ

0233020 Qara' hamra

0233030 Dulliegh

0234000 (d) qamhirrum

0241010 Brokkoli

- (+) L-Awtoritāt Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar il-provi tar-residwi (ghan-newba tal-ghelejjel u bhala appoġġ għall-awtorizzazzjoni) u ta' dejta li tikkonferma l-livell kostanti fil-ħamrija. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0241020 Pastard

- (+) L-Awtoritāt Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar ir-residwi għan-newba tal-ghelejjel u nuqqas ta' dejta li tikkonferma l-livell kostanti fil-ħamrija. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0242010 Brussels sprouts

0242020 Kaboċċa bir-ras

0243010 Kaboċċa Ċiniża

0243020 Kale

0244000 (d) ġdur

0251000 (a) ħass u ħnejjex oħrajn tal-insalata

0251010 Hass tal-haruf/ Insalata tal-qamħ

0251020 Hass

0251030 Escaroles/Indivja tal-weraq wiesa'

0251040 Krexxuni u nebbieta u rimi oħrajn

0251050 Krexxuni tal-art

0251060 Aruka

0251070 Mustarda ħamra

0251080 Hnejjex tal-weraq żgħir (fosthom specijiet ta' Brassica)

0252010 Spinači

0252020 Burdlieg

- (+) L-Awtoritāt Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar il-provi tar-residwi (ghan-newba tal-ghelejjel u bhala appoġġ għall-awtorizzazzjoni) u nuqqas ta' dejta li tikkonferma l-livell kostanti fil-ħamrija. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0252030 Weraq tal-pitravi

- (+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar ir-residwi għan-newba tal-għejejel u nuqqas ta' dejta li tikkonferma l-livell kostanti fil-hamrija. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0253000 (c) weraq tad-dwieli u ta' specijiet simili

0254000 (d) krexxuni

0255000 (e) witloof/indivja tal-Belġju

0256000 (f) ħxejjex aromatiċi u fjuri li jittieklu

0256010 Maxxita

0256020 Kurrat salvaġġ

0256030 Weraq tal-karfus

0256040 Tursin

0256050 Salvia

0256060 Klin

0256070 Sagħtar

0256080 Habaq u l-fjuri li jittieklu

0256090 Weraq tar-rand

0256100 Stragun

0260010 Fażola (bil-miżwed)

- (+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar il-provi tar-residwi (għan-newba tal-għejejel u bhala appoġġ ghall-awtorizzazzjoni) u nuqqas ta' dejta li tikkonferma l-livell kostanti fil-hamrija. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0260020 Fażola (bla miżwed)

- (+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar ir-residwi għan-newba tal-għejejel u nuqqas ta' dejta li tikkonferma l-livell kostanti fil-hamrija. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0260030 Piżelli (bil-miżwed)

0260040 Piżelli (bla miżwed)

- (+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar il-provi tar-residwi (għan-newba tal-għejejel u bhala appoġġ ghall-awtorizzazzjoni) u nuqqas ta' dejta li tikkonferma l-livell kostanti fil-hamrija. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0260050 Ghads

- (+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar ir-residwi għan-newba tal-għejejel u nuqqas ta' dejta li tikkonferma l-livell kostanti fil-hamrija. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0270010 Spraġ

0270020 Kardun

- (+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar il-provi tar-residwi (għan-newba tal-għejej u bħala appoġġ għall-awtorizzazzjoni) u nuqqas ta' dejta li tikkonferma l-livell kostanti fil-hamrija. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0270030 Krafes

0270040 Bužbież ta' Firenze

- (+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar ir-residwi għan-newba tal-għejej u nuqqas ta' dejta li tikkonferma l-livell kostanti fil-hamrija. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0270050 Qaqoċċ

0270060 Kurrat

0270070 Rabarbru

0270080 Rimi tal-pjanta tal-bambù

0270090 Qlub tal-palma

0300000 ŻRIERAGħ IMNIXXFIN TAL-LEGUMI

0300010 Fażola

0300020 Ghads

0300030 Piżelli

0300040 Lupini

0401000 Żrieragh taż-żejt

0401010 Żerriegħa tal-kittien

0401020 Karawett

0401030 Żerriegħa tal-peprin

0401040 ġuľġien

0401050 Żerriegħa tal-ġirasol

0401060 Żerriegħa tal-lift

0401070 Fażola tas-sojja

0401080 Żerriegħa tal-mustarda

0401090 Żerriegħa tal-qoton

0401100 Żerriegħa tal-qara' hamra

0401110 Żerriegħa tal-ghosfor

0401120 Żerriegħa tal-fidloqqom

0401130 Żerriegħa tal-camelina sativa

0401140 Qannebusa

0401150 Żerriegħa tar-riġnūwa

0500000 CEREALI**0500010 Xgħir****0500020 Qamħ saraċin u ċereali foloz oħrajn****0500030 Qamħirrum****0500040 Millieġ komuni****0500050 Hafur****0500060 Ross****0500070 Segala****0500080 Sorgu****0500090 Qamħ**

- (+) L-Awtorită Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar ir-residwi wara l-applikazzjonijiet ripetuti fuq l-għejejjal permanenti u nuqqas ta' dejta li tikkonferma l-livell kostanti fil-hamrija. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0620000 Żrieragh tal-Kafe

- (+) L-Awtorită Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar il-metodi analitici, ir-residwi wara l-applikazzjonijiet ripetuti fuq l-għejejjal permanenti u nuqqas ta' dejta li tikkonferma l-livell kostanti fil-hamrija. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0631000 (a) fjuri**0631010 Kamomilla****0631020 Ibisku****0631030 Ward****0631040 Ģiżimin****0631050 Tilju****0632000 (b) weraq u ħxejjex aromatiċi****0632010 Frawla****0632020 Rooibos****0632030 Tè tal-Paragwaj****0633000 (c) għeruq****0633010 Valerjana****0633020 Ġinseng**

- (+) L-Awtorită Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar il-metodi analitici, ir-residwi wara l-applikazzjonijiet ripetuti fuq l-għejejjal permanenti u nuqqas ta' dejta li tikkonferma l-livell kostanti fil-hamrija. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0700000 HOPS

- (+) L-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar il-metodi analitiċi, ir-residwi wara l-applikazzjonijiet ripetuti fuq l-għejnej permanenti u nuqqas ta' dejta li tikkonferma l-livell kostanti fil-hamrija. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0800000 HWAWAR

0810000 Hwawar taż-żerriegħa

0810010 Hlewwa

0810020 Hlewwa sewda/kemmun iswed

0810030 Karfus

0810040 Kosbor

0810050 Kemmun

0810060 Xibt

0810070 Bużbież

0810080 Fienu

0810090 Noċemuskata

0820000 Hwawar tal-frott

0820010 Bżar tal-Ġamajka/piment

0820020 Bżar tas-Sichuan

0820030 Hlewwa

0820040 Kardamonu

0820050 Frott tal-ġnibru

0820060 Bżar (iswed, aħdar u abjad)

0820070 Vanilja

0820080 Tamarind

0830000 Hwawar tal-qoxra tas-siġar

0830010 Kannella

0840000 Hwawar tal-gheruq u tar-riżomi

0840010 Ghud is-sus

0840020 Ġinġer

0840030 Żaghfran tal-Indja

- (+) Il-livell massimu ta' residwi applikabbi għall-gherq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-grupp tal-hwawar (il-kodiċi 0840040) huwa dak stabbilit għall-gherq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-kategorija tal-haxix, fil-grupp tal-gheruq u tat-tuberi (il-kodiċi 0213040) filwaqt li jitqies it-tibdil fil-livelli permezz tal-ipproċċassar (it-tnixxif) skont l-Artikolu 20(1) tar-Regolament (KE) Nru 396/2005.

0840040 Għerq tal-mustarda

- (+) L-Awtoritā Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar il-metodi analitiċi, ir-residwi wara l-applikazzjonijiet ripetuti fuq l-għejejel permanenti u nuqqas ta' dejta li tikkonferma l-livell kostanti fil-hamrija. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0850000 Hwawar tal-blanzuni

0850010 Imsieme tal-qronfol

0850020 Kappar

0860000 Il-hwawar ta' qalb il-fjura

0860010 Żagħfran

0870000 Hwawar tal-aril

0870010 Qoxra ta' barra tan-noċemuskata

- (+) L-Awtoritā Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar ir-residwi għan-newba tal-għejjel u nuqqas ta' dejta li tikkonferma l-livell kostanti fil-hamrija. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0900010 Pitravi taz-zokkor

- (+) L-Awtoritā Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar ir-residwi wara l-applikazzjonijiet ripetuti fuq l-għejjel permanenti u nuqqas ta' dejta li tikkonferma l-livell kostanti fil-hamrija. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0900020 Kannamieli

- (+) L-Awtoritā Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar ir-residwi għan-newba tal-għejjel u nuqqas ta' dejta li tikkonferma l-livell kostanti fil-hamrija. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0900030 Gheruq taċ-Ċikwejra

- (+) L-Awtoritā Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar id-destin tal-frazzjoni tal-piridina. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

1012030 Fwied

1013030 Fwied

1014030 Fwied

- (+) L-Awtoritā Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar id-destin tal-frazzjoni tal-piridina u d-daqs tar-residwi marbuta. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

1016030 Fwied

Klotijanidin

- (+) L-Awtoritā Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar l-istabbiltà tal-hażna. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0110000 Frott taċ-ċitru

0110010 Grejpfrut

0110020 Laring**0110030 Lumi****0110040 Xkomp****0110050 Mandolin**

- (+) L-Awtoritā Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar il-provi tar-residwi bit-tijametossam. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0140020 Ċiras (ħelu)

- (+) L-Awtoritā Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar l-istabbiltà tal-hażna. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0151000 (a) għeneb**0151010 Gheneb tal-mejda****0151020 Gheneb tal-inbid****0152000 (b) frawli****0163080 Ananas**

- (+) L-Awtoritā Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar il-provi tar-residwi bit-tijametossam. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0233010 Bettieħ**0233030 Dulliegh**

- (+) L-Awtoritā Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar il-provi tar-residwi. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0244000 (d) ġdur

- (+) L-Awtoritā Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar il-provi tar-residwi bit-tijametossam. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0251030 Escaroles/Indivja tal-weraq wiesgħa

- (+) Il-livell massimu ta' residwi applikabbi għall-gherq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-grupp tal-ħwawar (il-kodiċi 0840040) huwa dak stabilit għall-gherq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-kategorija tal-ħaxix, fil-grupp tal-gheruq u tat-tuberi (il-kodiċi 0213040) filwaqt li jitqies it-tibdil fil-livelli permezz tal-ipproċessar (it-tnixxif) skont l-Artikolu 20(1) tar-Regolament (KE) Nru 396/2005.

0840040 Għerq tal-mustarda**Tijametossam**

- (+) L-Awtoritā Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar l-istabbiltà tal-hażna. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0110000 Frott taċ-ċitru

0110010 Grejpfrut**0110020 Larinġ****0110030 Lumi****0110040 Xkomp****0110050 Mandolin**

- (+) L-Awtoritāt Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar il-provi tar-residwi. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0140010 Berquq**0140020 Ċiras (helu)**

- (+) L-Awtoritāt Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar l-istabbiltà tal-hażna. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0151000 (a) gheneb**0151010 Gheneb tal-mejda****0151020 Gheneb tal-inbid****0152000 (b) frawli****0163080 Ananas**

- (+) L-Awtoritāt Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar il-provi tar-residwi. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0233010 Bettieħ**0233030 Dulliegh****0251030 Escaroles/Indivja tal-weraq wiesgħa**

- (+) Il-livell massimu ta' residwi applikabbi għall-gherq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-grupp tal-ħwawar (il-kodiċi 0840040) huwa dak stabilit għall-gherq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-kategorija tal-haxix, fil-grupp tal-gheru u tat-tuberi (il-kodiċi 0213040) filwaqt li jitqies it-tibdil fil-livelli permezz tal-ipproċċass (it-tnixxif) skont l-Artikolu 20(1) tar-Regolament (KE) Nru 396/2005.

0840040 Gherq tal-mustarda**Tolklofos-metil (F)**

- (+) L-Awtoritāt Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar il-metabolizmu tal-uċuhi tar-raba'. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0213080 Ravanell

- (+) L-Awtoritāt Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel identifikat xi nuqqas ta' informazzjoni dwar il-provi tar-residwi, id-dejta tossikologika dwar il-konjugati taz-zokkor tal-metaboliti ph-CH₃ u TM-CH₂OH u dwar il-provi tar-residwi inkluża l-analizi tal-konjugati taz-zokkor tal-metaboliti ph-CH₃ u TM-CH₂OH. Meta tkun qed teżamina l-MRL, il-Kummissjoni se tqis l-informazzjoni msemmija fl-ewwel sentenza, jekk din titressaq sas-6 ta' Frar 2018, jew, jekk dik l-informazzjoni ma titressaqx sa dik id-data, in-nuqqas tagħha.

0241010 Brokkoli**0241020 Pastard**

0242010	Brussels sprouts
0242020	Kabocċi
0251000	(a) Hass u ħxejjex oħrajn tal-insalata
0251010	Hass tal-haruf/Insalata tal-qamħ
0251020	Hass
0251030	Escaroles/Indivja tal-weraq wiesgha
0251040	Krexxuni u nebbieta u rimi oħrajn
0251050	Krexxuni tal-art
0251060	Aruka
0251070	Mustarda ħamra
0251080	Ħxejjex tal-weraq żgħir (fosthom specijiet ta' Brassica)

(+) Il-livell massimu ta' residwi applikabbli ghall-gherq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-grupp tal-ħwawar (il-kodiċi 0840040) huwa dak stabbilit ghall-gherq tal-mustarda (*Armoracia rusticana*) fil-kategorija tal-haxix, fil-grupp tal-gheruq u tat-tuberi (il-kodiċi 0213040) filwaqt li jitqies it-tibdil fil-livelli permezz tal-ipproċessar (it-tnixxif) skont l-Artikolu 20(1) tar-Regolament (KE) Nru 396/2005.

0840040 Gherq tal-mustarda”

(2) L-Anness III huwa emendat kif ġej:

- (a) Fil-Parti A, jithassru l-kolonnei għall-boskalid, għall-klotjanidin, għat-tijametossam u għat-tolklofos-metil;
 - (b) Fil-Parti B, titħassar il-kolonna għall-folpet.
-

REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2016/157

tal-5 ta' Frar 2016

li jistabbilixxi l-valuri standard tal-importazzjoni għad-determinazzjoni tal-prezz ta' dhul ta' ċertu frott u ħnejjex

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (UE) Nru 1308/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas- 17 ta' Diċembru 2013 li jistabbilixxi organizzazzjoni komuni tas-swieq fi prodotti agrikoli u li jhassar ir-Regolamenti tal-Kunsill (KEE) Nru 922/72, (KEE) Nru 234/79, (KE) Nru 1037/2001 u (KE) Nru 1234/2007 (¹),

Wara li kkunsidrat ir-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 543/2011 tas-7 ta' Ĝunju 2011 li jippreskrivi regoli dettaljati dwar l-applikazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1234/2007 fir-rigward tas-setturi tal-frott u l-ħnejjex u tal-frott u l-ħnejjex ipproċessati (²) u b'mod partikolari l-Artikolu 136(1) tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 543/2011 jistipula, skont ir-riżultat tan-negożjati kummerċjali multilaterali tac-Čiklu tal-Urgwaj, il-kriterji li bihom il-Kummissjoni tiffissal-valuri standard għall-importazzjoni minn pajjiżi terzi, għall-prodotti u għall-perjodi stipulati fl-Anness XVI, il-Parti A tiegħu.
- (2) Il-valur standard tal-importazzjoni huwa kkalkulat kull ġurnata tax-xogħol skont l-Artikolu 136(1) tar-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 543/2011, billi jqis id-dejta varjabbli ta' kuljum. Għalhekk dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħħ fil-jum tal-publikazzjoni tiegħu f'Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

Il-valuri standard tal-importazzjoni msemmija fl-Artikolu 136 tar-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 543/2011 huma stipulati fl-Anness għal dan ir-Regolament.

Artikolu 2

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħħ fil-jum tal-publikazzjoni tiegħu f'Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u jaapplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, il-5 ta' Frar 2016.

Għall-Kummissjoni,

F'isem il-President,

Jerzy PLEWA

Direttur Ġenerali għall-Agrikoltura u l-Iżvilupp Rurali

^(¹) ĠUL 347, 20.12.2013, p. 671.

^(²) ĠUL 157, 15.6.2011, p. 1.

ANNESS

Il-valuri standard tal-importazzjoni għad-determinazzjoni tal-prezz ta' dhul ta' ġertu frott u hxejjex

Kodiċi tan-NM	Kodiċi tal-pajjiż terz ⁽¹⁾	(EUR/100 kg)
0702 00 00	EG	253,6
	IL	236,2
	MA	89,7
	TN	85,0
	TR	113,5
	ZZ	155,6
0707 00 05	MA	85,6
	TR	180,4
	ZZ	133,0
0709 91 00	EG	194,3
	ZZ	194,3
0709 93 10	MA	43,4
	TR	141,3
	ZZ	92,4
0805 10 20	EG	49,2
	MA	57,3
	TN	49,7
	TR	48,1
	ZZ	51,1
0805 20 10	IL	134,7
	MA	79,7
	TR	102,3
	ZZ	105,6
0805 20 30, 0805 20 50, 0805 20 70, 0805 20 90	EG	72,6
	IL	144,4
0805 50 10	MA	126,5
	TR	68,7
	ZZ	103,1
	TR	94,0
0808 10 80	ZZ	94,0
	CL	87,7
0808 30 90	ZZ	87,7
	CN	69,1
	TR	81,0
	ZA	137,7
	ZZ	95,9

⁽¹⁾ In-nomenklatura tal-pajjiżi stabbilita bir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 1106/2012 tas-27 ta' Novembru 2012 li jimplimenta r-Regolament (KE) Nru 471/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar statistika Komunitarja relatata mal-kummerċ es-tern ma' pajjiżi li mhumiex membri, fir-rigward tal-aġġornament tan-nomenklatura tal-pajjiżi u t-territorji (GU L 328, 28.11.2012, p. 7). Il-kodiċi "ZZ" jirrapreżenta "ta' oriġini oħra".

DECIJONIJIET

DECIJONI TA' IMPLEMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2016/158

tal-4 ta' Frar 2016

li tistabbilixxi miżuri ta' tražizzjoni dwar certi stabbilimenti fis-setturi tal-laħam u tal-halib fil-Kroazja

(notifikata bid-dokument C(2016) 501)

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat l-Att ta' Adeżjoni tal-Kroazja,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (KE) Nru 852/2004 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-29 ta' April 2004 dwar l-iġjene tal-oġġetti tal-ikel (¹), u b'mod partikolari l-Artikolu 12(2) tiegħi,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (KE) Nru 853/2004 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-29 ta' April 2004 li jistabbilixxi certi regoli specifiċi ta' iġjene ghall-ikel li jorigha mill-annimali (²), u b'mod partikolari l-Artikolu 9(2) tiegħi,

Billi:

- (1) Ir-Regolament (KE) Nru 852/2004 jistabbilixxi regoli ġenerali ghall-operaturi tan-negozji tal-ikel dwar l-iġjene tal-oġġetti tal-ikel, ibbażati fuq analizi tal-perikli u prinċipji ta' punti ta' kontroll kritiči. Dan jistipula li l-operaturi tan-negozju tal-ikel għandhom jikkonformaw mar-rekwiżiti strutturali bbażati fuq dawk il-prinċipi.
- (2) Ir-Regolament (KE) Nru 853/2004 jissupplimenta r-regoli stabiliti fir-Regolament (KE) Nru 852/2004. Ir-regoli stabiliti fir-Regolament (KE) Nru 853/2004 jinkludu rekwiżiti specifiċi ghall-istabbilimenti tal-ipproċessar tal-laħam u tal-halib.
- (3) Skont l-Anness V tal-Att ta' Adeżjoni tal-Kroazja, certi rekwiżiti strutturali stabiliti fl-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 852/2004 u fl-Anness III tar-Regolament (KE) Nru 853/2004 ma għandhomx japplikaw għal certi stabbilimenti fil-Kroazja qabel il-31 ta' Diċembru 2015. Dawn l-istabbilimenti huma elenkti fis-sit web tad-Direttorat Ġenerali għas-Saħħha u s-Sikurezza Alimentari (³). Il-Kroazja talbet li din l-iskadenza tigħi estiża sat-30 ta' Ĝunju 2016 għal numru limitat ta' stabbilimenti fis-setturi tal-laħam u tal-halib.
- (4) Jixraq li tingħata estensjoni tal-miżuri attwali ta' tranżizzjoni dwar certi stabbilimenti fis-setturi tal-laħam u tal-halib biex ikollhom aktar żmien halli Jadattaw ghall-istandard tas-sikurezza tal-ikel tal-Unjoni.

(¹) ĠUL 139, 30.4.2004, p. 1.

(²) ĠUL 139, 30.4.2004, p. 55.

(³) http://ec.europa.eu/food/food/biosafety/establishments/establishments-transition-croatia_en.pdf

(5) Il-miżuri ta' tranżizzjoni attwali stabbiliti mill-Parti II tal-punt 5 tal-Anness V tal-Att ta' Adeżjoni tal-Kroazja, japplikaw sal-31 ta' Diċembru 2015. Biex tiġi evitata lakuna ġuridika, il-miżuri ta' tranżizzjoni previsti fid-Deciżjoni għandhom japplikaw mill-1 ta' Jannar 2016. Dawn għandhom ikunu limitati għal sitt xhur, peress li l-Artikolu 42 tal-Att ta' Adeżjoni tal-Kroazja jistipula li l-miżuri ta' tranżizzjoni jistgħu japplikaw biss għal perjodu massimu ta' tliet snin mid-data ta' adeżjoni.

(6) Il-miżuri previsti f'din id-Deciżjoni huma skont l-opinjoni tal-Kumitat Permanenti dwar il-Pjanti, l-Animali, l-Ikel u l-Għalf,

ADOTTAT DIN ID-DECIŻJONI:

Artikolu 1

B'deroga mir-rekwiżiti specifċi stabbiliti fil-Kapitolu II tal-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 852/2004 u fil-Kapitolu II u III tat-Taqsima I, il-Kapitolu II u III tat-Taqsima II, il-Kapitolu I tat-Taqsima V u l-Parti II.A tal-Kapitolu I tat-Taqsima IX tal-Anness III tar-Regolament (KE) Nru 853/2004, l-istabbilimenti fis-setturi tal-laħam u tal-ħalib elenkti fl-Anness ta' din id-Deciżjoni ("l-istabbilimenti elenkti") jistgħu jkomplu jipproducu u jipproċessaw laħam u ħalib ("il-prodotti") soggetti għall-konformità mal-kundizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 2 ta' din id-Deciżjoni.

Artikolu 2

1. Il-prodotti li joriginaw mill-istabbilimenti elenkti għandhom:

- (a) jitqiegħdu biss fis-suq nazzjonali tal-Kroazja jew fi swieq ta' pajiżi terzi skont il-leġiżlazzjoni rilevanti tal-Unjoni, jew
- (b) jintużaw biss għal aktar ipproċessar fl-istabbilimenti elenkti, irrispettivament mid-data tal-kummerċjalizzazzjoni.

2. Il-prodotti għandu jkollhom marka tas-sahħha jew ta' identifikazzjoni li hija differenti minn dik prevista fl-Artikolu 5 tar-Regolament (KE) Nru 853/2004.

3. Il-Kroazja għandha tuża l-marka tas-sahħha jew ta' identifikazzjoni li kkomunikat lill-Kummissjoni bil-miktub fid-29 ta' Ġunju 2012, skont il-punt 3 tal-Parti II tal-punt 5 tal-Anness V tal-Att ta' Adeżjoni tal-Kroazja.

4. Il-paragrafi 1 u 2 għandhom japplikaw ghall-prodotti li joriginaw minn stabbilimenti integrati tal-laħam frisk, tal-laħam ikkapuljat, tal-preparazzjonijiet tal-laħam, tal-laħam isseparat mekkanikament u tal-ipproċessar tal-ħalib meta parti tal-istabbiliment tkun stabbiliment elenkat.

Artikolu 3

Il-Kroazja għandha tiżgura li l-istabbilimenti elenkti li ma jikkonformawx mar-rekwiżiti specifċi stabbiliti fil-Kapitolu II tal-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 852/2004 u fil-Kapitolu II u III tat-Taqsima I, il-Kapitolu II u III tat-Taqsima II, il-Kapitolu I tat-Taqsima V u fil-Parti II.A tal-Kapitolu I tat-Taqsima IX tal-Anness III tar-Regolament (KE) Nru 853/2004, itemmu l-attivitàejiet tagħhom.

Artikolu 4

Din id-Deciżjoni għandha tapplika mill-1 ta' Jannar 2016 sat-30 ta' Ġunju 2016.

Artikolu 5

Din id-Deċiżjoni hija indirizzata lill-Istati Membri.

Magħmul fi Brussell, l-4 ta' Frar 2016.

*Għall-Kummissjoni
Vytenis ANDRIUKAITIS
Membru tal-Kummissjoni*

ANNESS

Lista ta' stabbilimenti ghall-iproċċessar tal-laħam

Nru	Nru tal-Veterinarju	Isem l-istabbiliment	Triq jew raħal/belt/reġjun
1.	HR 14	IMES — MESNA INDUSTRIJA d.o.o.	Ulica Katarine Zrinske 9, Samobor, Zagrebačka
2.	HR 405	KARLO — TOMISLAV, obrt proizvodnju i prerađuju mesa, trgovinu i ugostiteljstvo	Bistrec 16, Lug Samoborski, Bregana, Zagrebačka
3.	HR 811	VUGRINEC d.o.o.	A. Mihanovića 44, Kraj Gornji, Dubravica, Zagrebačka
4.	HR 895	JADRI TRADE d.o.o.	Švica 152, Otočac, Ličko — senjska
5.	HR 1466	KULINA NOVA SELA d.o.o.	Nova Sela b.b., Nova Sela, Dubrovačko — neretvanska
6.	HR 1526	BERMES d.o.o.	Zagorska 14, Donja Pušća, Zagrebačka

Lista ta' stabbilimenti għall-iproċċessar tal-ħalib

Nru	Nru tal-Veterinarju	Isem l-istabbiliment	Triq jew raħal/belt/reġjun
1.	HR 1444	LE — Milk d.o.o.	Ravenski Lemeš b.b., Raven, Križevci, Koprivničko — križevačka

DEĆIŽJONI TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2016/159

tal-4 ta' Frar 2016

li tistabbilixxi l-proċeduri għat-tressi q ta' applikazzjonijiet ghall-ghotjet u rikjesti ghall-ħlas, u l-informazzjoni marbuta magħhom, fir-rigward, tal-miżuri ta' emerġenza kontra l-peſti tal-pjanti msemmija fir-Regolament (UE) Nru 652/2014 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill

(notifikata bid-dokument C(2016) 524)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (UE) Nru 652/2014 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-15 ta' Mejju 2014 li jistabbilixxi dispozizzjonijiet ghall-ġestjoni tan-nefqa marbuta mal-katina alimentari, mas-sahha tal-annimali u mat-trattament xieraq tal-annimali, u marbuta mas-sahha tal-pjanti u mal-materjal riproduttiv tal-pjanti, li jemenda d-Direttivi tal-Kunsill 98/56/KE, 2000/29/KE u 2008/90/KE, ir-Regolamenti (KE) Nru 178/2002, (KE) Nru 882/2004 u (KE) Nru 396/2005 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, id-Direttiva 2009/128/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill u r-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill u li jhassar id-Deċiżjonijiet tal-Kunsill 66/399/KEE, 76/894/KEE u 2009/470/KE (¹), u b'mod partikolari l-Artikolu 36(5) tiegħi,

Billi:

- (1) Skont l-Artikolu 16(1) tar-Regolament (UE) Nru 652/2014, l-ghotjet jistgħu jingħataw lill-Istati Membri fir-rigward tal-miżuri ta' emerġenza implementati b'rīzultat tal-konferma tal-preżenza ta' wieħed mill-peſti, kif elenkti fl-Artikolu 17 ta' dak ir-Regolament.
- (2) In-notifikasi uffiċjali tat-tifqighat tal-peſti jintbagħtu mill-Istati Membri lill-Kummissjoni skont l-Artikoli 1 u 2 tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni 2014/917/UE (²). L-informazzjoni mogħtija fin-notifikasi uffiċjali tikkostitwixxi l-informazzjoni preliminari dwar it-tifqigha tal-peſti.
- (3) Sabiex ikun hemm ġestjoni finanzjarja tajba u informazzjoni rapida dwar il-miżuri tal-ġestjoni tal-peſti implementati mill-Istati Membri, jixraq li jiġu stabbiliti d-dati sa meta l-Istati Membri jkollhom jibagħtu l-applikazzjonijiet ghall-ghotjet u r-rikjesti ghall-ħlas tagħhom, u li jiġi spċificat liema informazzjoni għandha tingħata. Partikolarm, għandhom jingħataw l-ewwel estimi u l-estimi aġġornati tan-nefqa mgħarrba mill-Istati Membri.
- (4) Jeħtieg li tiġi spċificata r-rata li għandha tiġi applikata ghall-konverżjoni tal-estimi finanzjarji u r-rikjesti ghall-ħlas imressqa mill-Istati Membri li l-valuta nazzjonali tagħhom mhijiex l-euro.
- (5) Il-miżuri previsti f'din id-Deċiżjoni huma skont l-opinjoni tal-Kunitat Permanenti dwar il-Pjanti, l-Annimali, l-Ikel u l-Għalf,

ADOTTAT DIN ID-DECIŽJONI:

Artikolu 1

Informazzjoni preliminari dwar l-estimi tal-ispejjeż

Sabiex jingħataw kontribuzzjoni finanzjarja tal-Unjoni, l-Istati Membri, fi żmien xahrejn mill-konferma uffiċjali tal-preżenza ta' pest imsemmi fl-Artikolu 17 tar-Regolament (UE) Nru 652/2014, għandhom jaġħtu l-informazzjoni preliminari dwar it-tifqigha tal-peſti. In-notifikasi lill-Kummissjoni kif deskritti fl-Artikolu 1 u 2 tad-Deċiżjoni ta' Implantazzjoni 2014/917/UE jitqies li huma din l-informazzjoni preliminari.

(¹) ĠU L 189, 27.6.2014, p. 1.

(²) Deċiżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni 2014/917/UE tal-15 ta' Diċembru 2014 li tistabbilixxi regoli dettaljati ghall-implementazzjoni tad-Direttiva tal-Kunsill 2000/29/KE fir-rigward tan-notifikasi tal-preżenza ta' organiżmi ta' hsara u ta' miżuri li ttieħdu jew huma maħsuba li jittieħdu mill-Istati Membri (ĠU L 360, 17.12.2014, p. 59).

Mhux iktar tard minn sitt xhur wara l-konferma uffiċjali tal-preżenza tal-pest, l-Istati Membri għandhom jibagħtu applikazzjoni lill-Kummissjoni għal għotja skont l-Artikolu 16(1) tar-Regolament (UE) Nru 652/2014 permezz ta' fajl elettroniku, skont il-mudell stabbilit fl-Anness I ta' din id-Deciżjoni.

L-applikazzjoni għandha jkun fiha l-informazzjoni li ġejja:

- (a) l-istima tal-ispejjeż operattivi kif imsemmija fl-Artikolu 18(1)(a) tar-Regolament (UE) Nru 652/2014;
- (b) l-istima tal-ispejjeż ghall-kuntratti ta' servizz mal-partijiet terzi kif imsemmija fl-Artikolu 18(1)(b) tar-Regolament (UE) Nru 652/2014;
- (c) l-istima tal-ispejjeż ghall-kumpens tas-sidien u l-operaturi kif imsemmija fl-Artikolu 18(1)(c) tar-Regolament (UE) Nru 652/2014;
- (d) fejn applikabbli, l-istima tal-ispejjeż l-ohra essenzjali ghall-eradikazzjoni tal-pest kif imsemmi fl-Artikolu 18(1)(e) tar-Regolament (UE) Nru 652/2014, flimkien ma' ġustifikazzjoni xierqa.

Kull tliet xhur wara t-tressiq tal-informazzjoni msemmija fit-tieni paragrafu, l-Istati Membri għandhom jibagħtu l-informazzjoni aġġornata dwar l-ispejjeż imsemmija f'dak il-paragrafu.

L-applikazzjonijiet għal għotja dwar l-ispiża stmata li hija essenzjali ghall-eradikazzjoni u/jew it-trażżeen ta' pest li kienet digħi ntbagħtet applikazzjoni għaliha fi snin kalendarji preċedenti, għandu jkun fihom il-verżjoni aġġornata tal-Anness I ta' din id-Deciżjoni.

Artikolu 2

Rikjesti ghall-ħlas

Fi zmien sitt xhur mid-data tat-tniem iffissata fid-deciżjoni ta' finanzjament annwali jew mill-konferma tat-tlestitja tal-eradikazzjoni u/jew mit-trażżeen tal-pest, liema minnhom tiġi l-ewwel, l-Istati Membri għandhom jibagħtu lill-Kummissjoni:

- (a) ir-rikjesta ghall-ħlas tal-ispejjeż eligibbli mgarrba, billi jużaw fajl elettroniku skont il-mudell stabbilit fl-Anness II ta' din id-Deciżjoni;
- (b) rapport tekniku skont l-Anness III ta' din id-Deciżjoni.

Artikolu 3

Rata tal-kambju

Meta l-ammonti tal-ispejjeż stmati jew tan-nefqa mgarrba minn Stat Membru ma jkunux fuo, l-Istat Membru għandu jikkonvertihom fuo bl-applikazzjoni tal-aktar rata tal-kambju riċenti stabbilita mill-Bank Ċentrali Ewropew qabel l-ewwel jum tax-xahar li fih l-applikazzjoni għall-ġhotja tkun tressqet mill-Istat Membru.

Artikolu 4

Applikabilità

Din id-Deciżjoni għandha tapplika għat-tifqighat ta' pesti nnotifikati lill-Kummissjoni mill-1 ta' Jannar 2016.

*Artikolu 5***Destinatarji**

Din id-Decizjoni hija indirizzata lill-Istati Membri.

Magħmul fi Brussell, l-4 ta' Frar 2016.

*Għall-Kummissjoni
Vytenis ANDRIUKAITIS
Membru tal-Kummissjoni*

ANNESS I

A. ERADIKAZZJONI

BAĞIT PRELIMINARI			
Mhux aktar tard minn sitt xhur wara l-konferma ufficijali tal-okkorrenza tat-tifqigħha primarja tal-pest u kull tliet xhur wara.			
Bielx jiġi indirizzat lil: SANTE-G5-EMERGENCY-PLANT-HEALTH@ec.europa.eu			
L-ewwel rikiesta	<input type="text"/>		
Aġġornament	<input type="text"/>		
Għall-perjodu minn	<input type="text"/> JJ/XX/SS	sa	<input type="text"/> JJ/XX/SS
Referenza tat-tifqigħa	<input type="text"/> SM/Pest/Sena	Reġjun	<input type="text"/>
Notifika tal-EUROPHYT	<input type="text"/>		
Il-persuna li trid tīgi kkuntattjata għal dan il-baġit:	<input type="text"/>		
Telefown:	<input type="text"/>		
Indirizz elettroniku	<input type="text"/>		

Spejjeż diretti			Ammont totali (F'euro, minbarra I-VAT)												
Mizuri eligibbli	Tip	Spejjeż (l-ispejjeż tax-xogħol, it-trattamenti, nases, ecc.)													
Spejjeż eligibbli (l-Artikolu 18(1) tar-Regolament (UE) Nru 652/2014)															
A. L-ispiża operattiva għall-azzjonijiet relatati ma':															
1. Spejjeż ta' Persunal															
2. Spejjeż ta' Kiri ta' Tagħmir															
3. Spejjeż ta' Oġġetti Konsumabbi															
4. Spejjeż ta' Materjali															
5. Prodotti tat-Trattament															
6. Kampjunar															
7. Testijiet tal-Laboratorju															
B. Spejjeż ta' kuntratti ta' servizz biex issir parti mill-miżuri:															
1. Kuntratti ta' Servizz ma' partijiet terzi															
C. Spejjeż ta' kumpens lis-sidien għat-tip ta' trattament:															
1. Trattament															
2. Qerda ta' Pjanti/Sigar															
3. Prodotti tal-Pjanti															
4. Tindif u Dizinfezzjoni															
D. Tipi ta' miżuri oħra (jekk jogħġibok iż-ġustifikha t-tip u l-ispejjeż)															
Sottototal:			EUR —												
<table border="1"> <tr> <td colspan="2">Spejjeż indiretti - Spiża generali 7 % -</td> <td>Ammont totali (F'euro, minbarra I-VAT)</td> </tr> <tr> <td colspan="2">Spejjeż generali fuq l-ispejjeż diretti, li mhumix kumpens</td> <td></td> </tr> <tr> <td colspan="3" style="text-align: right;">Sottototal:</td> </tr> <tr> <td colspan="3" style="text-align: right;">EUR —</td> </tr> </table>				Spejjeż indiretti - Spiża generali 7 % -		Ammont totali (F'euro, minbarra I-VAT)	Spejjeż generali fuq l-ispejjeż diretti, li mhumix kumpens			Sottototal:			EUR —		
Spejjeż indiretti - Spiża generali 7 % -		Ammont totali (F'euro, minbarra I-VAT)													
Spejjeż generali fuq l-ispejjeż diretti, li mhumix kumpens															
Sottototal:															
EUR —															
		TOTALI													
Data:	JJ/XX/SS														
Isem min hu responsabbi:															
Firma:															

B. TRAŽŻIN

BAĞIT PRELIMINARI			
Mhx aktar tard minn sitt xhur wara l-konferma uffiċċiali tal-okkorrenza tat-tifqigħha primarja tal-pest u kull tliet xhur wara.			
Biex jiġi indirizzat lil: SANTE-G5-EMERGENCY-PLANT-HEALTH@ec.europa.eu			
L-ewwel rikiesta			
Aġġornament			
Għall-perjodu minn	JJ/XX/SS	sa	JJ/XX/SS
Referenza tat-tifqigħa	SM/Pest/Sena	Reġjun	
Notifika tal-EUROPHYT			
Il-persuna li trid tiġi kkuntattjata għal dan il-baġit:			
Telefown:			
Indirizz elettroniku			

Spejeż diretti			Ammont totali (F'euro, minbarra l-VAT)
Miżuri eligibbli	Tip	Spejeż (l-ispejeż tax-xogħol, il-trattamenti, nases, ecc.)	
Spejeż eligibbli (l-Artikolu 18(1) tar-Regolament (UE) Nru 652/2014)			
A. L-ispiża operattiva għall-azzjonijiet relatati ma':			
1. Spejeż ta' Personal			
2. Spejeż ta' Kiri ta' Tagħmir			
3. Spejeż ta' Ogġetti Konsumabbi			
4. Spejeż ta' Materjali			
5. Prodotti tat-Trattament			
6. Kampjunar			
7. Testijiet tal-Laboratorju			
B. Spejeż ta' kuntratti ta' servizz biex issir parti mill-miżuri:			
1. Kuntratti ta' Servizz ma' partijiet terzi			
C. Spejeż ta' kumpens lis-sidien għat-tip ta' trattament:			
1. Trattament			
2. Qerda ta' Pjanti/Sigar			
3. Prodotti tal-Pjanti			
4. Tindif u Dizinfezzjoni			
D. Tipi ta' miżuri oħra (jekk jogħġibok iż-ġustifikha t-tip u l-ispejjeż)			
Sottototal:			EUR —
Spejeż indiretti - Spiża generali 7 % -			Ammont totali (F'euro, minbarra l-VAT)
Spejeż generali fuq l-ispejjeż diretti, li mhumiex kumpens			
Sottototal:			EUR —
			TOTALI
Data: Isem min hu responsabbi: Firma:	JJ/XX/SS		

C. MIŻURI OHRA

BAĞIT PRELIMINARI			
Mhx aktar tard minn sitt xhur wara l-konferma uffiċċiali tal-okkorrenza tat-tifqigħha primarja tal-pest u kull tliet xhur wara.			
Bielex jiġi indirizzat lil: SANTE-G5-EMERGENCY-PLANT-HEALTH@ec.europa.eu			
L-ewwel rikiesta			
Aġġornament			
Għall-perjodu minn	JJ/XX/SS	sa	JJ/XX/SS
Referenza tat-tifqigħa	SM/Pest/Sena	Reġjun	
Notifikasi tal-EUROPHYT			
Il-persuna li trid tiġi kkuntattjata għal dan il-baġit:			
Telefown:			
Indirizz elettroniku			

Spejeż diretti			Ammont totali (F'euro, minbarra i-VAT)
Miżuri eligibbli	Tip	Spejeż (I-ispejeż tax-xogħol, it- trattamenti, nases, etc.)	
Spejeż eligibbli (I-Artikolu 18(1) tar-Regolament (UE) Nru 652/2014)			
A. L-ispiża operattiva għall-azzjonijiet relatati ma':			
1. Spejeż ta' Persunal			
2. Spejeż ta' Kiri ta' Tagħmir			
3. Spejeż ta' Oġġetti Konsumabqli			
4. Spejeż ta' Materjali			
5. Prodotti tat-Trattament			
6. Kampjunar			
7. Testijiet tal-Laboratorju			
B. Spejeż ta' kuntratti ta' servizz biex issir parti mill-miżuri:			
1. Kuntratti ta' Servizz ma' partijiet terzi			
C. Spejeż ta' kumpens lis-sidien għat-tip ta' trattament:			
1. Trattament			
2. Qerda ta' Pjanti/Siġar			
3. Prodotti tal-Pjanti			
4. Tindif u Dizinfezzjoni			
D. Tipi ta' miżuri oħra (jekk jogħġibok iċċ-ġustifikata t-tip u l-ispejeż)			
Sottototal:			EUR —
Spejeż indiretti - Spiża generali 7 % -			Ammont totali (F'euro, minbarra i-VAT)
Spejeż generali fuq l-ispejeż diretti, li mhumiex kumpens			
Sottototal:			EUR —
TOTALI			
Data:	JJ/XX/SS		
Isem min hu responsabbi:			
Firma:			

ANNESS II

A. ERADIKAZZJONI

RIKJESTA GHALL-ĦLAS			
Biex tigi indirizzata lil: SANTE-G5-EMERGENCY-PLANT-HEALTH@ec.europa.eu			
L-ewwel rikiesta			
Għall-perjodu minn		sa	
Referenza tat-tifqigħa		Reġjun	
Notifika tal-EUROPHYT			
Il-persuna li trid tigi kkuntattjata għal dan il-baġit: Telefown: Indirizz elettroniku			

Spejeż diretti			Ammont totali (F'euro, minbarra I-VAT)
Miżuri eligibbli	Tip	Spejeż (l-ispejjeż tax-xogħol, it-trattamenti, nases, ecc.)	
<i>Spejeż eligibbli (l-Artikolu 18(1) tar-Regolament (UE) Nru 652/2014)</i>			
A. L-ispiża operattiva għall-azzjonijiet relatati ma':			
1. Spejeż ta' Persunal			
2. Spejeż ta' Kiri ta' Tagħmir			
3. Spejeż ta' Oġġetti Konsumabqli			
4. Spejeż ta' Materjali			
5. Prodotti tat-Trattament			
6. Kampjunar			
7. Testijiet tal-Laboratorju			
B. Spejeż ta' kuntratti ta' servizz biex issir parti mill-miżuri:			
1. Kuntratti ta' Servizz ma' partijiet terzi			
C. Spejeż ta' kumpens lis-sidien għat-tip ta' trattament:			
1. Trattament			
2. Qerda ta' Pjanti/Sigār			
3. Prodotti tal-Pjanti			
4. Tindif u Dizinfezzjoni			
D. Tipi ta' miżuri oħra (jekk jogħġibok iż-ġustifikha t-tip u l-ispejjeż)			
Sottototal:			EUR —
Spejeż generali fuq l-ispejjeż diretti li mhumiex kumpens (7 %)			
Sottototal:			EUR —
		TOTALI	

Dikjarazzjoni tal-benefiċjarju

Din in-nefqa ġġarrbet tassew, u giet akkontata b'eżattezza biex l-ispejjeż ta' hawn fuq jikkorrispondu mar-riżorsi užati għax-xogħol u dawn ir-riżorsi kienu raġonevoli u meħtieġa għax-xogħol;

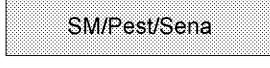
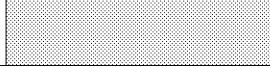
1. L-ispejjeż iġġarrbu u jaqqħu fid-definizzjoni tal-ispejjeż eliġibbli;
2. id-dokumenti kollha ta' sostenn relatati man-nefqa huma disponibbli għall-ispezzjoni;
3. L-ebda kontribuzzjoni oħra tal-Unjoni ma ntalbet għal din l-azzjoni u d-dħul kollu li sar minn operazzjonijiet għal din l-azzjoni huwa ddikjarat lill-Kummissjoni;
4. japplikaw il-proċeduri ta' kontroll, partikolarmen għall-verifika tal-eżattezza tal-ammonti ddikjarati, biex l-irregolaritajiet ikunu jistgħu jiġu pprevenuti, individwati u kkoreġuti.

Data:

Firma:

Isem min hu responsabbi:

B. TRAŽŻIN

RIKJESTA GHALL-MLAS			
Biex tigi indirizzata lil: SANTE-G5-EMERGENCY-PLANT-HEALTH@ec.europa.eu			
L-ewwel rikiesta			
Għall-perjodu minn	 JJ/XX/SS	sa	 JJ/XX/SS
Referenza tat-tifqigħa	 SM/Pest/Sena	Reġjun	
Notifika tal-EUROPHYT			
Il-persuna li trid tigi kkuntattjata għal dan il-baġit:			
Telefown:			
Indirizz elettroniku			

Spejeż diretti			Ammont totali (F'euro, minbarra I-VAT)
Miżuri eligibbli	Tip	Spejeż (l-ispejjeż tax-xogħol, it-trattamenti, nases, eċċ.)	
Spejeż eligibbli (l-Artikolu 18(1) tar-Regolament (UE) Nru 652/2014)			
A. L-ispiża operattiva għall-azzjonijiet relatati ma':			
1. Spejeż ta' Persunal			
2. Spejeż ta' Kiri ta' Tagħmir			
3. Spejeż ta' Oġġetti Konsumabbi			
4. Spejeż ta' Materjali			
5. Prodotti tat-Trattament			
6. Kampjunar			
7. Testijiet tal-Laboratorju			
B. Spejeż ta' kuntratti ta' servizz biex issir parti mill-miżuri:			
1. Kuntratti ta' Servizz ma' partijiet terzi			
C. Spejeż ta' kumpens lis-sidien għat-tip ta' trattament:			
1. Trattament			
2. Qerda ta' Pjanti/Siġar			
3. Prodotti tal-Pjanti			
4. Tindif u Dizinfezzjoni			
D. Tipi ta' miżuri oħra (jekk jogħġibok iċċ-gustifika t-tip u l-ispejjeż)			
			Sottotal: EUR —
Spejeż generali fuq l-ispejjeż diretti li mhumiex kumpens (7 %)			
Sottotal:			EUR —
		TOTALI	

Dikjarazzjoni tal-beneficjarju

Din in-nefqa ġġarrbet tasseg, akkontata b'eżattezza biex l-ispejjeż ta' hawn fuq jikkorrispondu mar-riżorsi užati għax-xogħol u dawn ir-riżorsi kienu raġonevoli u meħtieġa għax-xogħol;

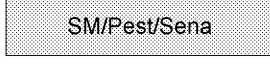
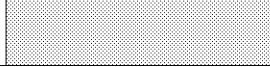
1. l-ispejjeż iż-ġġarrbu u jaqgħu fid-definizzjoni tal-ispejjeż eligibbli;
2. id-dokumenti kollha ta' sostenn relatati man-nefqa huma disponibbli għall-ispezzjoni;
3. l-ebda kontribuzzjoni oħra tal-Unjoni ma ntalbet għal din l-azzjoni u d-dħul kollu li sar minn operazzjonijiet għal din l-azzjoni huwa ddikjarat lill-Kummissjoni;
4. japplikaw il-proċeduri ta' kontroll, partikolarmen għall-verifika tal-eżattezza tal-ammonti ddikjarati, biex l-irregolaritajiet ikunu jistgħu jiġu pprevenuti, individwati u kkoreġuti.

Data:

Firma:

Isem min hu responsabbi:

C. MIŻURI OHRA

RIKJESTA GHALL-MLAS			
Biex tigi indirizzata lil: SANTE-G5-EMERGENCY-PLANT-HEALTH@ec.europa.eu			
L-ewwel rikiesta			
Għall-perjodu minn	 JJ/XX/SS	sa	 JJ/XX/SS
Referenza tat-tifqigħa	 SM/Pest/Sena	Reġjun	
Notifika tal-EUROPHYT			
Il-persuna li trid tigi kkuntattjata għal dan il-baġit:			
Telefown:			
Indirizz elettroniku			

Spejeż diretti			Ammont totali (F'euro, minbarra I-VAT)
Mizuri eligibbli	Tip	Spejeż (I-ispejeż tax-xogħol, it-trattamenti, nases, ecc.)	
Spejeż eligibbli (I-Artikolu 18(1) tar-Regolament (UE) Nru 652/2014)			
A. L-ispiża operattiva għall-azzjonijiet relatati ma':			
1. Spejeż ta' Persunal			
2. Spejeż ta' Kiri ta' Tagħmir			
3. Spejeż ta' Oġġetti Konsumabbi			
4. Spejeż ta' Materjali			
5. Prodotti tat-Trattament			
6. Kampjunar			
7. Testijiet tal-Laboratorju			
B. Spejeż ta' kuntratti ta' servizz biex issir parti mill-miżuri:			
1. Kuntratti ta' Servizz ma' partijiet terzi			
C. Spejeż ta' kumpens lis-sidien għat-tip ta' trattament:			
1. Trattament			
2. Qerda ta' Pjanti/Siġar			
3. Prodotti tal-Pjanti			
4. Tindif u Dizinfezzjoni			
D. Tipi ta' miżuri oħra (jekk jogħġibok iż-ġustifikha t-tip u l-ispejjeż)			
			Sottototal: EUR —
Spejeż ġenerali fuq l-ispejjeż diretti li mħumiex kumpens (7 %)			
Sottototal:			EUR —
		TOTALI	

Dikjarazzjoni tal-beneficjarju

Din in-nefqa ġġarrbet tassegħi, akkontata b'ejattezza biex l-ispejjeż ta' hawn fuq jikkorrispondu mar-riżorsi u żati għax-xogħol u dawn ir-riżorsi kienu raġonevoli u meħtieġa għax-xogħol;

1. l-ispejjeż iż-ġġarrbu u jaqgħu fid-definizzjoni tal-ispejjeż eligibbli;
2. id-dokumenti kollha ta' sostenn relatati man-nefqa huma disponibbli għall-ispezzjoni;
3. l-ebda kontribuzzjoni oħra tal-Unjoni ma ntalbet għal din l-azzjoni u d-dħul kollu li sar minn operazzjonijiet għal din l-azzjoni huwa ddikjarat lill-Kummissjoni;
4. japplikaw il-proċeduri ta' kontroll, partikolarmen għall-verifika tal-ejattezza tal-ammonti ddikjarati, biex l-irregolaritajiet ikunu jistgħu jiġu pprevenuti, individwati u kkoreġuti.

Data:

Firma:

Isem min hu responsabbi:

ANNESS III

Ir-rapport tekniku għandu jkun fih dan li ġej:

1. Id-dati tal-bidu u tat-tmiem tal-implementazzjoni tal-miżuri.
 2. Deskrizzjoni tal-miżuri tekniċi implementati, flimkien maċ-ċifri ewlenin.
 3. Mapep epidemjoloġiči (mapep taż-żona demarkata, żona tat-tifqigħha, eċċ.).
 4. Informazzjoni dettaljata tal-ksib tal-eradikazzjoni, tat-trażżeen jew ta' miżuri ohra wara l-applikazzjoni tal-miżuri kkonċernati.
 5. Ir-riżultati tal-inkjesti epidemjoloġiči.
 6. Dokumenti rilevanti oħrajn.
-

DEĆIŽJONI TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2016/160

tal-5 ta' Frar 2016

dwar l-approvazzjoni tas-sistema ta' illuminazzjoni esterna effiċjenti tat-Toyota Motor Europe li tuża dijodi li jemettu d-dawl bhala tehnoloġija innovattiva biex jonqsu l-emissjonijiet ta' CO₂ mill-karozzi tal-passiġġieri skont ir-Regolament (KE) Nru 443/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (KE) Nru 443/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta' April 2009 li jistabbilixxi standards ta' rendiment ghall-emissjonijiet minn karozzi ġodda tal-passiġġieri bhala parti mill-approċċ integrat tal-Komunità biex jitnaqqsu l-emissjonijiet ta' CO₂ minn vetturi ħfief ('), u b'mod partikolari l-Artikolu 12(4) tiegħu,

Billi:

- (1) Fil-15 ta' April 2015, il-manifattur Toyota Motor Europe NV/SA (l-“applikant”) ressaq applikazzjoni għall-approvazzjoni ta' sistema ta' illuminazzjoni esterna effiċjenti li tuża dijodi li jemettu d-dawl (LEDs) bhala tehnoloġija innovattiva. Il-kompletezza ta' dik l-applikazzjoni għiet ivvalutata skont l-Artikolu 4 tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 725/2011 ('). Il-Kummissjoni sabet li fl-applikazzjoni originali thalliet barra ġerta informazzjoni rilevanti u talbet lill-applikant jiaprovdha. L-applikant ipprovda l-informazzjoni mitluba fis-26 ta' Mejju 2015. L-applikazzjoni tqieset kompluta u l-perjodu biex il-Kummissjoni tagħmel valutazzjoni tal-applikazzjoni beda l-ghada ta' meta waslet uffiċjalment l-informazzjoni kompluta, jiġifieri fis-27 ta' Mejju 2015.
- (2) L-applikazzjoni kienet għiet ivvalutata skont l-Artikolu 12 tar-Regolament (KE) Nru 443/2009, skont ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 725/2011 u skont il-Linji Gwida Tekniċi għat-thejjija ta' applikazzjonijiet ghall-approvazzjoni ta' tehnoloġiji innovattivi skont ir-Regolament (KE) Nru 443/2009 (il-verżjoni tal-Linji Gwida Tekniċi ta' Frar tal-2013) (').
- (3) L-applikazzjoni tirreferi għal sistema ta' illuminazzjoni esterna effiċjenti li tħalli l-fanali ta' quddiem tar-raġġi baxxi, il-fanal ta' quddiem tar-raġġi għoljin u l-fanali ta' quddiem, il-fanali ta' quddiem kontra ċ-ċpar, il-fanali ta' wara kontra ċ-ċpar, id-dwal tal-indikaturi ta' quddiem, id-dwal tal-indikaturi ta' wara, id-dwal tal-pjanċi u d-dwal tar-rivers mghammra b'LEDs.
- (4) Il-Kummissjoni tqis li l-informazzjoni pprovduta fl-applikazzjoni turi li ġew issodisfati l-kundizzjonijiet u l-kriterji msemmija fl-Artikolu 12 tar-Regolament (KE) Nru 443/2009 u fl-Artikoli 2 u 4 tar-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) Nru 725/2011.
- (5) L-applikant wera li l-użu tal-LEDs fil-fanal ta' quddiem tar-raġġi baxxi, fil-fanal ta' quddiem tar-raġġi għoljin, fil-fanali ta' quddiem, fil-fanal ta' quddiem kontra ċ-ċpar, fil-fanal ta' wara kontra ċ-ċpar, fid-dwal tal-indikaturi ta' quddiem, fid-dwal tal-indikaturi ta' wara, fid-dwal tal-pjanċi u fid-dwal tar-rivers ma jaqbiżx it-3 % tal-karozzi l-ġodda tal-passiġġieri li ġew irreggistrati fis-sena ta' referenza 2009. B'appoġġ ta' dan, l-applikant irrefera għal-Linji Gwida Tekniċi, li jagħtu taqsira tar-rapport CLEPA LIGHT Sight Safety. L-applikant uža funzjonijiet predefiniti u data fuq medja ta' żmien fkonformità mal-approċċ simplifikat fil-Linji Gwida Tekniċi (il-verżjoni ta' Frar tal-2013).
- (6) Skont l-approċċ simplifikat deskrift fil-Linji Gwida Tekniċi, l-applikant uža illuminazzjoni tal-alogħenu bhala tehnoloġija bażi biex juri l-kapaċitā ta' tnaqqis ta' CO₂ tas-sistema ta' illuminazzjoni esterna effiċjenti billi jintużaw LEDs fil-fanal ta' quddiem tar-raġġi baxxi, fil-fanal ta' quddiem tar-raġġi għoljin, fil-fanali ta' quddiem, fil-fanali ta' quddiem kontra ċ-ċpar, fil-fanali ta' wara kontra ċ-ċpar, fid-dwal tal-indikaturi ta' quddiem, fid-dwal tal-indikaturi ta' wara, fid-dwal tal-pjanċi u fid-dwal tar-rivers.

(') ĠUL 140, 5.6.2009, p. 1.

(') Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 725/2011 tal-25 ta' Lulju 2011 li jistabbilixxi proċedura għall-approvazzjoni u ċ-ċertifikazzjoni ta' tehnoloġiji innovattivi għat-tnejha għall-emissjonijiet ta' CO₂ minn karozzi tal-passiġġieri (ĠUL 194, 26.7.2011, p. 19).

(*) <https://circabc.europa.eu/w/browse/42c4a33e-6fd7-44aa-adac-f28620bd436f>

- (7) L-applikant approva metodologija ghall-ittestjar tat-tnaqqis ta' CO₂ li tinkludi formoli li huma konsistenti mal-formoli deskritti fil-Linji Gwida Tekniċi għall-approċċ simplifikat fir-rigward tal-funzjonijiet ta' illuminazzjoni. Il-Kummissjoni tqis li l-metodologija tal-ittestjar se tipprovd i-riżultati tal-ittestjar li jkunu verifikabbli, ripetibbli u komparabbli u li b'mod realistiku din kapaci turi b'sinifikanza statistika qawwija, il-benefiċċċi tat-teknoloġija innovattiva f'termini tal-emissionijiet ta' CO₂ fkonformità mal-Artikolu 6 tar-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) Nru 725/2011.
- (8) F'dan l-isfond, il-Kummissjoni tqis li l-applikant wera b'mod sodisfaċenti li t-tnaqqis fl-emissionijiet li nkiseb permezz tas-sistema ta' illuminazzjoni esterna effiċċienti li tinkludi l-fanal ta' quddiem tar-raġġi baxxi, il-fanal ta' quddiem tar-raġġi għoljin, il-fanal ta' quddiem, il-fanal ta' quddiem kontra ċ-ċpar, il-fanal ta' wara kontra ċ-ċpar u d-dwal tal-pjanċi huwa mill-anqas 1 g CO₂/km. Għalhekk għandu jiġi konkluż li sistema ta' illuminazzjoni esterna effiċċienti li tinkludi mhux biss dawk il-fanal iż-żda wkoll id-dwal tal-indikaturi ta' quddiem, id-dwal tal-indikaturi ta' wara u d-dwal tar-rivers mgħammra b'LEDs jew tħalliha xierqa ohra ta' dawk id-dwal tista' tikseb tnaqqis ta' CO₂ ta' mill-inqas 1gCO₂/km.
- (9) Billi l-attivazzjoni tal-illuminazzjoni esterna mhix meħtieġa għat-test tal-approvazzjoni tat-tip tal-emissionijiet ta' CO₂ imsemmija fir-Regolament (KE) Nru 715/2007 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (¹) u fir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 692/2008 (²), il-Kummissjoni hija sodisfatta li l-funzjonijiet ta' illuminazzjoni konċernati mħumiex koperti miċ-ċiklu tat-test standard.
- (10) L-attivazzjoni tal-funzjonijiet ta' illuminazzjoni konċernati hija obbligatorja biex ikun żgurat it-thaddim tal-vettura mingħajr periklu u għalhekk ma tiddependix fuq l-għażla tas-sewwieq. Abbażi ta' dan il-Kummissjoni hi tal-sehma li l-manifattur għandu jitqies responsabbi għat-tnaqqis tal-emissioni ta' CO₂ minhabba l-użu tat-teknoloġija innovattiva.
- (11) Il-Kummissjoni tqis li r-rapport ta' verifika thejja mill-Aġenzija taċ-Ċertifikazzjoni tal-Vetturi (VCA), li huwa korp indipendenti u certifikat, u li r-rapport jappoġġa s-sejbiet stipulati fl-applikazzjoni.
- (12) F'dan l-isfond, il-Kummissjoni tqis li ma għandha tagħmel l-ebda ogħżejjon fir-rigward tal-approvazzjoni tat-teknoloġija innovattiva inkwistjoni.
- (13) Skont l-Artikolu 11(1) tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 725/2011, kull manifattur li jixtieq jibbenefika minn tnaqqis tal-emissionijiet medji spċifici tas-CO₂ tiegħu sabiex jilhaq il-mira tal-emissionijiet tiegħu bl-iffrankar ta' CO₂ li jiġi mill-użu tat-teknoloġija innovattiva approvata b'din id-Deċiżjoni, għandu jirreferi għal din id-Deċiżjoni fl-applikazzjoni tiegħu għal certifikat tal-approvazzjoni tat-tip tal-KE għall-vetturi konċernati.
- (14) Bil-ghan li jiġi stabilit il-kodiċi ġenerali tal-ekoinnovazzjoni li jrid jintuża fid-dokumenti tal-approvazzjoni tat-tip rilevanti skont l-Annessi I, VIII u IX tad-Direttiva 2007/46/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (³), għandu jiġi spċifikat il-kodiċi individuali li jrid jintuża għat-teknoġġi innovattiva approvata permezz ta' din id-Deċiżjoni ta' Implantazzjoni.

ADOTTAT DIN ID-DECIJONI:

Artikolu 1

- Is-sistema ta' illuminazzjoni esterna effiċċienti li tinkludi il-fanal ta' quddiem tar-raġġi baxxi, il-fanal ta' quddiem tar-raġġi għoljin, il-fanal ta' quddiem, il-fanal ta' quddiem kontra ċ-ċpar, il-fanal ta' wara kontra ċ-ċpar, id-dwal tal-indikaturi ta' quddiem, id-dwal tal-indikaturi ta' wara, id-dwal tal-pjanċi u d-dwal tar-rivers mgħammra b'dijodi li jemettu d-dawl (LEDs) mahsuben ghall-użu fil-vetturi M₁ hija approvata bhala teknoloġija innovattiva skont it-tifsira tal-Artikolu 12 tar-Regolament (KE) Nru 443/2009.

(¹) Regolament (KE) Nru 715/2007 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal- 20 ta' Ġunju 2007 dwar l-approvazzjoni tat-tip ta' vetturi bil-mutur fir-rigward tal-emissionijiet ta' vetturi hief għall-passiġġieri u ta' vetturi kummerċjali (Euro 5 u Euro 6) u dwar l-acċess għal informazzjoni dwar it-tiswija u l-manutenzjoni tal-vetturi (GU L 171, 29.6.2007, p. 1).

(²) Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 692/2008 tat-18 ta' Lulju 2008 li jimplimenta u jemenda r-Regolament (KE) Nru 715/2007 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-20 ta' Ġunju 2007 dwar l-approvazzjoni tat-tip ta' vetturi bil-mutur fir-rigward tal-emissionijiet ta' vetturi hief għall-passiġġieri u ta' vetturi kummerċjali (Euro 5 u Euro 6) u dwar l-acċess għall-informazzjoni dwar it-tiswija u l-manutenzjoni tal-vettura (GU L 199, 28.7.2008, p. 1).

(³) Id-Direttiva 2007/46/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-5 ta' Settembru 2007 li tistabbilixxi kwadru ghall-approvazzjoni ta' vetturi bil-mutur u l-karrijiet tagħhom, u ta' sistemi, komponenti u unitajiet tekniċi separati mahsuba għal tali vetturi (Direttiva Kwadru) (GU L 263, 9.10.2007, p. 1).

2. It-tnaqqis fl-emissjonijiet ta' CO₂ li jiġi mill-užu tas-sistema ta' illuminazzjoni esterna effiċjenti li tinkludi l-funzjonijiet kollha tad-dwal, jew taħlita xierqa tal-funzjonijiet tal-illuminazzjoni msemmija fil-paragrafu 1 għandu jiġi ddeterminat billi tintuża l-metodoloġija stabbilita fl-Anness.

3. Il-kodiċi individwali tal-ekoinnovazzjoni li jrid jiddahhal fid-dokumentazzjoni tal-approvazzjoni tat-tip li trid tintuża għat-teknologija innovattiva approvata permezz ta' din id-Deċiżjoni ta' Implementazzjoni huwa "15".

Artikolu 2

Din id-Deċiżjoni tidhol fis-sehh fl-ghoxrin jum wara l-pubblikazzjoni tagħha f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, il-5 ta' Frar 2016.

Għall-Kummissjoni

Il-President

Jean-Claude JUNCKER

ANNESS

1. Il-metodoloġija tal-ittestjar — Introduzzjoni

Sabiex jiġi stabbilit it-tnejja tħalli ta' CO₂, li jista' jiġi attribwit għas-sistema ta' illuminazzjoni esterna effiċjenti, li tħalli l-fanali u d-dawl kollha jew kombinazzjoni xierqa ta' fanali ta' quddiem tar-raġġi baxxi, fanali ta' quddiem tar-raġġi għoljin, fanali ta' quddiem, fanali ta' quddiem kontra ċ-ċpar, fanali ta' wara kontra ċ-ċpar, dwal tal-indikaturi ta' quddiem, dwal tal-indikaturi ta' wara, dwal tal-pjanċi u dwal tar-rivers mgħammra b'dijodi li jemettu d-dawl (LED) f'vettura tal-kategorija M₁, jeħtieg li jiġu stabbiliti dawn li ġejjin:

- (a) il-kundizzjonijiet tat-testijiet;
- (b) il-proċedura tat-test;
- (c) il-formuli ghall-kalkolu tal-iffrankar ta' CO₂
- (d) il-formuli ghall-kalkolu tad-devjazzjoni standard;
- (e) id-determinazzjoni tal-iffrankar ta' CO₂ għaċ-ċertifikazzjoni mill-awtoritajiet tal-approvazzjoni tat-tip.

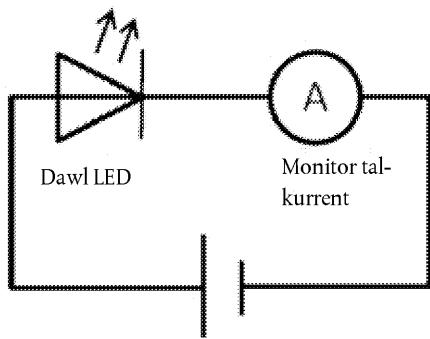
2. Il-kundizzjonijiet tal-ittestjar

Għandhom japplikaw ir-rekwiziti tar-Regolament NU/EKE Nru 112 (⁽⁾) dwar dispożizzjonijiet uniformi dwar l-approvazzjoni ta' fanali ta' quddiem ta' vetturi bil-mutur li jemettu raġġ baxx assimetru jew raġġ tas-sewqan jew it-tnejn u mgħammra bi dwal tal-filament u/jew moduli tad-dijodi li jemettu d-dawl (LED). Għall-kalkolu tal-konsum tal-enerġija, trid issir referenza ghall-punt 6.1.4. tar-Regolament Nru 112, u ghall-punti 3.2.1 u 3.2.2 tal-Anness 10 tar-Regolament Nru 112.

3. Il-proċedura tal-ittestjar

Il-kejl irid isir kif muri fil-Figura. Irid jintuża t-tagħmir li ġej:

- Unità tal-provvista tal-enerġija (jiġifieri provvista ta' vultaġġ varjabbl)
- Żewġ Multi Miters Diġitali, wieħed ghall-kejl tal-kurrent dirett, u l-ieħor ghall-kejl tal-vultaġġ tal-kurrent dirett. Fil-Figura it-test juri kaž possibbli ta' miter tal-vultaġġ tal-kurrent dirett integrat fl-unità ghall-provvista tal-enerġija

It-test

Provvida ta' vultaġġ varjabbl

B'kollox iridu jsiru ħames (5) testijiet ta' kejl fuq il-kurrent f'13,2 V għal kull tip ta' illuminazzjoni użata fil-vettura (jiġifieri l-fanal ta' quddiem tar-raġġi baxxi, il-fanal ta' quddiem tar-raġġi għoljin, il-fanali ta' quddiem, il-fanali ta' quddiem kontra ċ-ċpar, il-fanali ta' wara kontra ċ-ċpar, id-dawl tal-indikaturi ta' quddiem, id-dawl tal-indikaturi ta' wara, id-dawl tal-pjanċi u d-dawl tar-rivers). Modulu(i) LED imħaddem(imħaddma) b'ger tal-kontroll ta' sors tad-dawl elettroniku għandu(ghandhom) jitkejjel(jitkejlu) kif spċifikat mill-applikant;

Bħala alternattiva, jista' jsir kejl iehor fuq il-kurrent fvultaġġi addizzjonal ohra. Il-manifattur irid jgħad dokumentazzjoni verifikata dwar il-htieġa li jitwettaq dan il-kejl addizzjonal lill-awtorità tal-approvazzjoni tat-tip. B'kollox iridu jsiru ħames (5) testijiet ta' kejl fuq il-kurrent f'kull wieħed minn dawn il-vultaġġi addizzjonal.

Il-vultaġġi installati eżatti u l-kurrent imkejjel iridu jitniżżlu ferba' cifri deċimali.

(⁽⁾) E/ECE/324/Rev.2/Add.111/Rev.3 — E/ECE/TRANS/505/Rev.2/Add.111/Rev.3, id-9 ta' Jannar 2013

4. Il-formuli

Biex jiġi kkalkulat l-ifrankar ta' CO₂ u biex jiġi kkalkulat jekk jintlaħaqx il-valur ta' limitu ta' 1 g CO₂/km iridu jittieħdu l-passi li ġejjin:

Pass Nru 1: Il-kalkolu tal-ifrankar tal-enerġija

Pass Nru 2: Il-kalkolu tal-ifrankar ta' CO₂

Pass Nru 3: Il-kalkolu tal-iżball fl-ifrankar ta' CO₂

Pass Nru 4: Il-verifika tal-valur ta' limitu

4.1. Il-kalkolu tal-ifrankar tal-enerġija

Għal kull wieħed mill-hames (5) kejliet li jsiru, trid tiġi kkalkulata l-enerġija li tintuża billi jiġi mmultiplikat il-vultaġġ installat bil-kurrent imkejjel. Meta mutur ta' velocità gradwali jew kontrollur elettroniku jintuża ghall-provvista tal-elettriċċu fid-dwal LED, it-taghbija elettriċċa ta' din il-parti tal-komponent irid jiġi eskluż mill-kejl. Dan jaġhti hames (5) valuri. Kull valur irid jitniżżeż f'erba' (4) cifri decimali. Imbagħad jiġi kkalkulat il-valur medju tal-enerġija użata, li huwa s-somma tal-hames (5) valuri ghall-elettriċċu diviża b'hamsa (5).

L-ifrankar tal-enerġija li jirriżulta jrid jiġi kkalkulat bil-formula li ġejja:

Formula (1):

$$\Delta P = P_{\text{baseline}} - P_{\text{eco-innovation}}$$

Fejn:

- | | |
|-----------------------------|---|
| ΔP | L-ifrankar tal-enerġija f'[W]; |
| P _{baseline} | Il-konsum ta' enerġija tal-linjal baži, spesifikat fit-Tabella 1 f'[W]; |
| P _{eco-innovation} | Il-valur medju tal-enerġija użata tal-ekoinnovazzjoni f'[W]. |

Tabella 1

L-enerġija meħtieġa għat-tipi ta' illuminazzjoni ta' linja baži differenti

It-tip ta' illuminazzjoni	L-enerġija elettriċċa totali [W]
Fanal tar-raġġ baxx	137
Fanal tar-raġġ għoli	150
Fanal ta' quddiem	12
Dawl tal-pjanċa	12
Fanal ta' quddiem kontra č-ċpar:	124
Fanal ta' wara kontra č-ċpar:	26
Dawl tal-indikatur ta' quddiem	13
Dawl tal-indikatur ta' wara	13
Dawl tar-rivers	52

4.2. Il-kalkolu tal-iffrankar ta' CO₂

L-iffrankar totali ta' CO₂ tat-teknoloġija innovattiva (is-sistema ta' illuminazzjoni esterna effiċjenti) irid jiġi kkalkulat skont il-formuli (2), (3) u (4).

Għal vettura li taħdem bil-petrol:

Formula (2):

$$C_{CO_2} = \left(\sum_{j=1}^m \Delta P_j \cdot UF_j \right) \cdot V_{Pe-P} / \eta_A \cdot CF_P / v$$

Għal vettura li taħdem bid-diżiż:

Formula (3):

$$C_{CO_2} = \left(\sum_{j=1}^m \Delta P_j \cdot UF_j \right) \cdot V_{Pe-D} / \eta_A \cdot CF_D / v$$

Għal vettura li taħdem bil-petrol b'turboċārger

Formula (4):

$$C_{CO_2} = \left(\sum_{j=1}^m \Delta P_j \cdot UF_j \right) \cdot V_{Pe-PT} / \eta_A \cdot CF_P / v$$

Dawn il-formuli jippreżentaw l-iffrankar totali ta' CO₂ tat-teknoloġija innovattiva (is-sistema ta' illuminazzjoni esterna effiċjenti) f'gCO₂/km.

Id-data ta' input għall-formuli (2), (3) u (4) huma:

ΔP _j	L-enerġija elettrika ffrankata f'W tat-tip ta' illuminazzjoni j, li hija r-riżultat tal-pass nru 1
UF _j	Il-fattur tal-użu tat-tip ta' illuminazzjoni j, speċifikat fit-tabella 2
m	L-ghadd ta' tipi ta' illuminazzjoni fil-pakkett ta' teknoloġija innovattiva
v	Il-veloċità medja tas-sewqan tal-NEDC, li hija 33,58 km/h
V _{Pe - P}	Il-konsum tal-enerġija effettiva għal vetturi li jaħdmu bil-petrol, li huwa 0,264 l/kWh
V _{Pe - D}	Il-konsum tal-enerġija effettiva għal vetturi li jaħdmu bid-diżiż, li huwa 0,264 l/kWh
V _{Pe - PT}	Il-konsum tal-enerġija effettiva għal vetturi li jaħdmu b'turboċārger, li huwa 0,28 l/kWh
η _A	L-effiċjenza tal-alternatur, li hija 0,67
CF _P	Il-fattur tal-konverżjoni għall-petrol, li huwa 2 330 gCO ₂ /l
CF _D	Il-fattur tal-konverżjoni għad-diżiż, li huwa 2 640 gCO ₂ /l

Tabella 2

Il-fattur tal-użu għal tip differenti ta' illuminazzjoni

It-tip ta' illuminazzjoni	Il-fattur tal-użu UF
Fanal tar-raġġ baxx	0,33
Fanal tar-raġġ għoli	0,03
Fanal ta' quddiem	0,36

It-tip ta' illuminazzjoni	Il-fattur tal-użu UF
Dawl tal-pjanċa	0,36
Fanal ta' quddiem kontra ċ-ċpar:	0,01
Fanal ta' wara kontra ċ-ċpar:	0,01
Dawl tal-indikatur ta' quddiem	0,15
Dawl tal-indikatur ta' wara	0,15
Dawl tar-rivers	0,01

4.3. Il-kalkolu tal-iżball statistiku fl-iffrankar ta' CO₂

L-iżball statistiku fl-iffrankar ta' CO₂ irid jinhadem f'żewġ passi. Fl-ewwel pass, il-valur tal-iżball tal-enerġija irid jinħad dem bħala devjazzjoni standard ekwivalenti għal intervall ta' kunkfidenza ta' 68 % madwar il-medja.

Dan irid isir bil-formula (5).

Formula (5):

$$s_{\bar{x}} = \sqrt{\frac{\sum_{i=1}^n (x_i - \bar{x})^2}{n(n-1)}}$$

Fejn:

s_{̄x} Id-devjazzjoni standard tal-medja ta' kampjun f[W];

x_i Id-data tal-kampjun f[W]

̄x Il-medja tad-data tal-kampjun f[W]

n L-ghadd ta' osservazzjonijiet tal-kampjun, li huwa ta' hames (5).

Biex tikkalkula l-iżball fl-iffrankar ta' CO₂ għal vetturi li jaħdmu bil-petrol, bil-petrol turbo u bid-diżiż, trid tiġi applikata l-ligi ta' propagazzjoni, mogħtija fil-formula (6).

Formula (6):

$$s_{CO_2} = \sqrt{\sum_{j=1}^m \left(\frac{\partial C_{CO_2}}{\partial P_j} \Big|_{P_j=\bar{P}_j} \cdot s_{\bar{P}_j} \right)^2}$$

Fejn:

s_{CO₂} Id-devjazzjoni standard tal-iffrankar totali ta' CO₂ [gCO₂/km]

$\frac{\partial C_{CO_2}}{\partial P_j} \Big|_{P_j=\bar{P}_j}$ Is-sensittivitā tal-iffrankar ta' CO₂ kkalkulat relatati ma' P_j

s_{̄P_j} Id-devjazzjoni standard ta' P̄_j f[W]

m L-ghadd ta' tipi ta' illuminazzjoni fil-pakkett ta' teknoloġija innovattiva

Is-sostituzzjoni tal-formula (2) fil-formula (6) twassal ghall-formula (7) għall-kalkolu tal-iżball fl-ifrankar ta' CO₂ għall-vetturi li jaħdnu bil-petrol.

Formula (7):

$$s_{CO_2} = 0,0273 \text{ gCO}_2/\text{kmW} \cdot \sqrt{\sum_{j=1}^m (UF_j \cdot s_{\bar{p}_j})^2}$$

Is-sostituzzjoni tal-formula (3) fil-formula (6) twassal ghall-formula (8) għall-kalkolu tal-iżball fl-ifrankar ta' CO₂ għall-vetturi li jaħdnu bid-dizil.

Formula (8):

$$s_{CO_2} = 0,0258 \text{ gCO}_2/\text{kmW} \cdot \sqrt{\sum_{j=1}^m (UF_j \cdot s_{\bar{p}_j})^2}$$

Is-sostituzzjoni tal-formula (4) fil-formula (6) twassal ghall-formula (9) għall-kalkolu tal-iżball fl-ifrankar ta' CO₂ għall-vetturi li jaħdnu b'turboċärgier.

Formula (9):

$$s_{CO_2} = 0,0290 \text{ gCO}_2/\text{kmW} \cdot \sqrt{\sum_{j=1}^m (UF_j \cdot s_{\bar{p}_j})^2}$$

4.4. Il-verifika tal-valur ta' limitu

Sabiex jintwera li l-valur ta' limitu 1,0 gCO₂/km inqabeż b'rilevanza statistika, għandha tintuża l-formula li ġejja (10).

Formula 10:

$$MT = 1,0 \text{ gCO}_2/\text{km} \leq C_{CO_2} - s_{CO_2}$$

Fejn:

MT: Il-valur limitu minimu [gCO₂/km],

C_{CO₂}: L-ifrankar totali ta' CO₂ [gCO₂/km], li jrid jiġi espress f'4 cifri deċimali,

s_{CO₂}: Id-devjazzjoni standard tal-ifrankar totali ta' CO₂ [gCO₂/km], li jrid jiġi espress f'4 cifri deċimali.

Meta t-total tal-ifrankar ta' emissjonijiet ta' CO₂ tat-teknoloġija innovattiva (is-sistema ta' illuminazzjoni esterna effiċjenti), bhala riżultat tal-kalkolu li juža l-formula (10) ikun taht il-limitu spċċifikat fl-Artikolu 9(1) tar-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) Nru 725/2011, japplika it-tieni subparagraphu tal-Artikolu 11(2) ta' dak ir-Regolament.

ISSN 1977-074X (edizzjoni elettronika)
ISSN 1725-5104 (edizzjoni stampata)



L-Ufficċju tal-Pubblikazzjonijiet tal-Unjoni Ewropea
2985 Il-Lussemburgo
IL-LUSSEMBURGU

MT